

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 108 (1990)  
**Heft:** 18

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

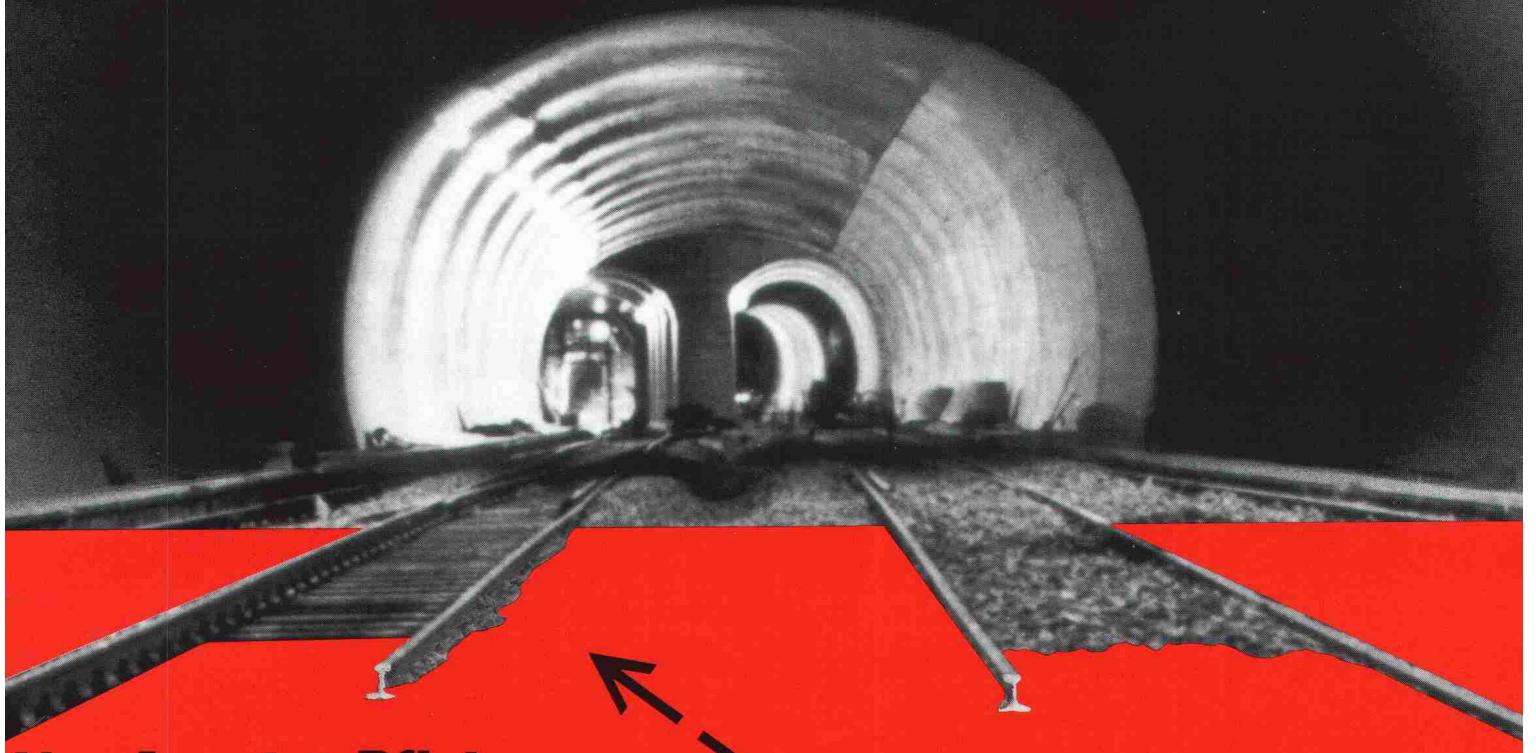
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



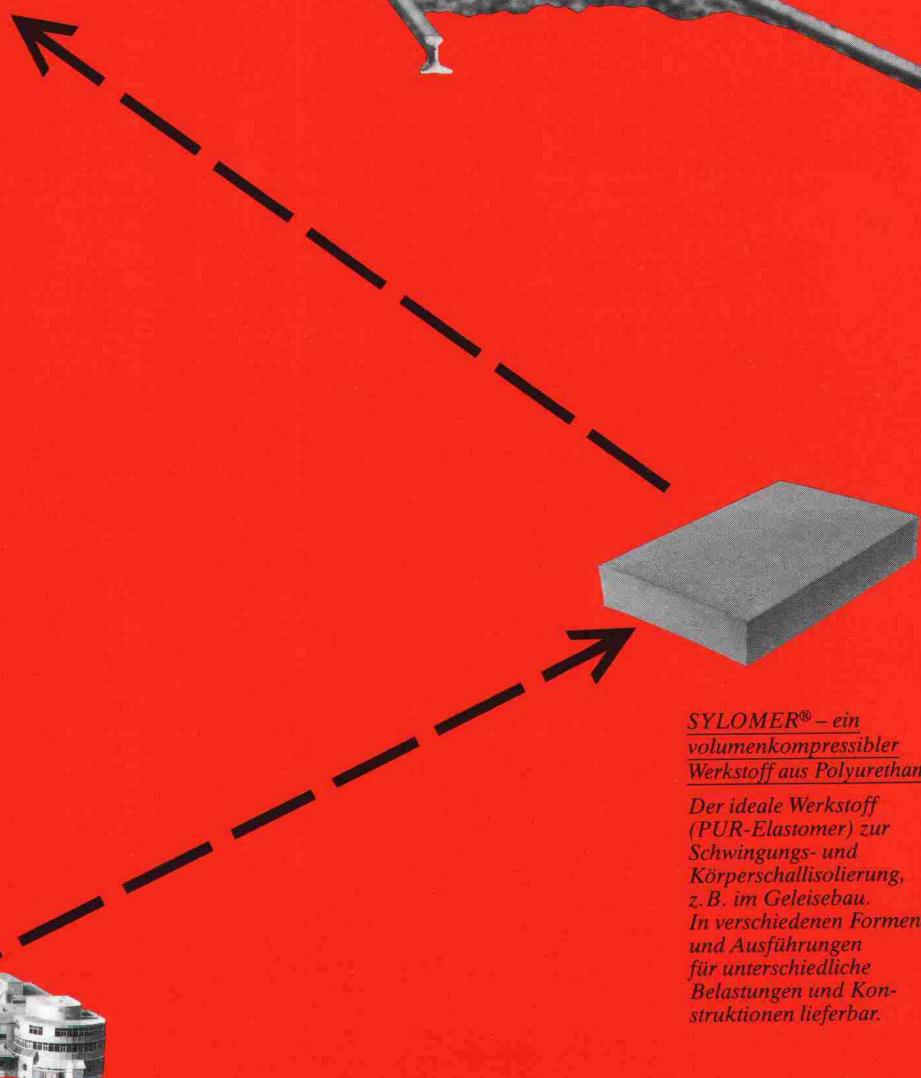
## Von Angst + Pfister in die Unterwelt

Im Bahnbau ist die optimale Schalldämmung des Trasseekörpers bei Tunnelbauten nicht nur für den Komfort der Fahrgäste, sondern in dicht besiedelten Gebieten für den Schutz der Anwohner vor Lärm entscheidend. Bei der Zürcher S-Bahn werden für diese Aufgabe SYLOMER®-Unterschottermatten eingebaut. Die Spezialisten von Angst + Pfister haben diese Problemlösung – die sich im Ausland und in der Schweiz bestens bewährt hat – den Verantwortlichen der SBB vorgeschlagen. Die Tests verliefen positiv. Die benötigten Matten werden zum richtigen Zeitpunkt direkt an der Baustelle angeliefert.



Das Angst + Pfister-Logistikcenter

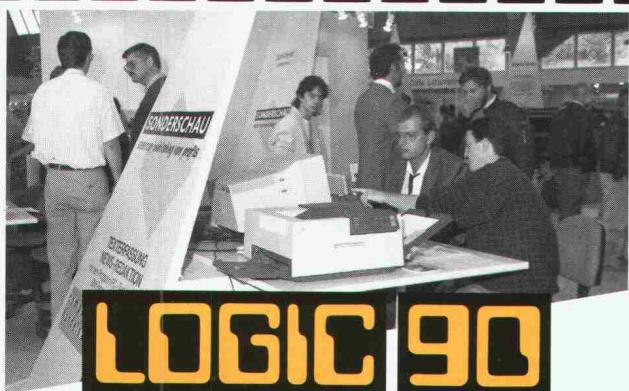
Im neuen Angst + Pfister-Logistikcenter in Embrach werden in einem vollautomatisierten Lager 25'000 verschiedene Artikelpositionen gelagert und bewirtschaftet. Der konsequente Einsatz der EDV garantiert optimale Lieferfähigkeit und einfache Abwicklung der Bestellungen. Bei Lieferungen per Post, Bahn oder Camion und für Selbstabholer.



SYLOMER® – ein volumenkompressibler Werkstoff aus Polyurethan

Der ideale Werkstoff (PUR-Elastomer) zur Schwingungs- und Körperschallisolation, z.B. im Geleisebau. In verschiedenen Formen und Ausführungen für unterschiedliche Belastungen und Konstruktionen lieferbar.

**AP Angst + Pfister**  
Partner in vielen Teilen



# LOGIC 90

## Computer Show

### EDV-Lösungen für Ingenieure und Architekten

Die LOGIC Zürich zeigt neben einer aktuellen Schau der neuesten Computer und Computerprogramme auch ganz spezifische Lösungen für Ingenieure und Architekten. Die nachstehenden Seminare werden Sie in manchen Fragen, die direkt Ihr Arbeitsgebiet betreffen, auf den neuesten Wissensstand setzen. Benützen Sie diese Gelegenheit, bestellen Sie gleich jetzt Ihre Seminarkarte!

#### Die LOGIC-Seminare für Ingenieure und Architekten

Devisierung und Bauabrechnung  
Das mobile Büro  
Vom Einzelplatz-PC zur sinnvollen Vernetzung  
Liegenschaftsverwaltung

#### Vorverkauf für Seminare

Ich bestelle

Das vollständige LOGIC-Rahmenprogramm (gratis)

Wochenkarte(n) Fr. 170.-

Tageskarte(n) Fr. 90.-

Einzelseminarkarte(n) Fr. 40.-

In den Seminarkarten sind inbegriffen:

- Besuch der gewünschten Seminare
- LOGIC-Eintritt
- LOGIC-Katalog

Frau  Herr  
Vorname, Name \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

Strasse/Postfach \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

#### Zürich

Dienstag bis Freitag, 29. Mai bis 1. Juni,  
in sämtlichen Hallen der Züspa  
Geöffnet täglich 9 – 18 Uhr

#### Eintrittspreise

Erwachsene Fr. 9.-, Studenten/AHV Fr. 6.-, Schulklassen mit Lehrer Fr. 3.- pro Schüler, Dauerkarten Fr. 15.-.

#### Schnyder Blenheim AG

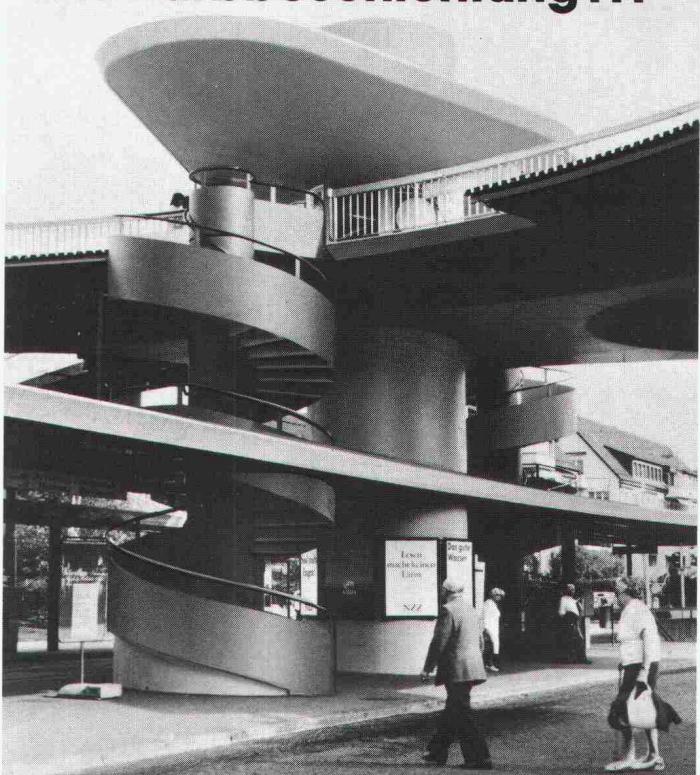
8048 Zürich, Postfach 1199, Telefon 01/492 76 16

 A Member of the Blenheim Exhibitions Group



SIA

## Professioneller Objekt-Korrosionsschutz und Farbbebeschichtung ...



## ... für sichere und störungsfreie Anlagen.

#### Spezialitäten:

- Allgemeiner Stahlhochbau
- Wasserkraftanlagen
- Behälter- und Tankbau
- Brücken

70 Jahre Erfahrung  
Umweltfreundliche Verfahren  
Flexible, seriöse Arbeitsweise



**ZUBERBÜHLER AG  
PFÄFFIKON SZ**

Industriestr. 2 ☎ 055 48 19 63  
8808 Pfäffikon Fax 055 48 41 84

Korrosionsschutz am Objekt und im Werk

Coupon für Dokumentation

Firma \_\_\_\_\_

Zuständig \_\_\_\_\_

Einsenden an:  
Zuberbühler AG, 8808 Pfäffikon SZ



SI

# Styrodur® von BASF. Grün und gut.



...hält Räume unterm Parkdeck warm.

So sinnvoll Parkdecks auf Dächern von Gebäuden sind, so zwingend notwendig ist deren Wärmedämmung. Sonst wird es in den Räumen darunter kalt und ungemütlich.

Styrodur-Platten dämmen nicht nur ausgezeichnet, sie sind auch so druckstabil, daß sie die Last vieler Autos aufnehmen können. Styrodur ist frost-sicher – nach 300 Frost-/Tauwechseln bewiesen – feuchtigkeitsbeständig und schwerbrennbar BKZ V.1.

Bitte fordern Sie weitere Informationen an.

#### Generalvertrieb in der Schweiz

Kork AG, Kunststoffwerke  
5623 Boswil, Telefon 057/47 11 44

BASF (Schweiz) AG  
8820 Wädenswil/Au

**BASF**

E23.22

## SOPRALEN 800EP4WF

Abdichtungssystem  
für Dachgärten

Das dauerhafte und  
robuste Abdichtungs-  
system mit garantierter  
Wurzelschutz:

SOPRALEN 500EV3/  
SOPRALEN 800EP4WF



Verlangen Sie  
unseren  
System-Katalog.  
TEAM 8811/LD10496

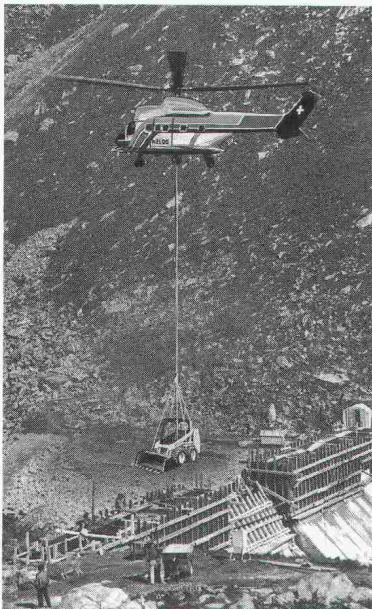
**SOPRALEN**

Ein Schweizer Markenprodukt



Asphalt-Emulsion AG  
Rautistrasse 58  
8048 Zürich  
Telefon 01/4911050

Wenn ein Transport mehr verlangt ...  
... entscheiden sich viele für Helog.



**Helog:**  
Schnell,  
stark,  
zuverlässig.



Helog AG  
Helikoptertransporte  
CH-6403 Küssnacht a.R. Tel. 041/81 48 00  
Tx 868 269 helo

Seit 50 Jahren  
führend – jetzt mit  
3 Kaminsystemen:

- Chromnickelstahl – bewährt und günstig
- PKS – Keramglas – das umweltfreundliche Kondensationskamin
- Fiberkeramik – hinterlüftete Fertigelemente für Cheminée und -öfen.

Rutz – der Name für Kamine!

**Rutz Kaminbau AG**  
Wibachstr. 3, 8153 Rümlang, Tel. 01/817 13 11

# Verbundpfähle

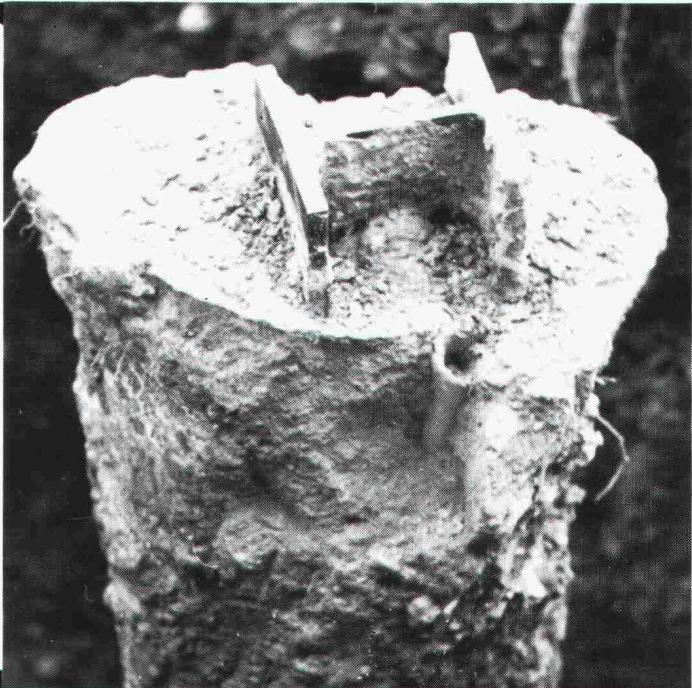
Stahlprofil mit Betonmantel

- Ausführung mit Schreitbagger, Hochbaukran oder Kleinstramme für Fundamentverstärkungen ( $h = 1,90 \text{ m}$ )
- auch für beengte und schwer zugängliche Baustellen
- kein Kieskoffer erforderlich
- auch für Kleinbaustellen und Unterfangungen wirtschaftlich

**GREUTER**  
**GRUNDBAU AG**

8182 HOCHFELDEN  
POSTFACH 26  
TELEFON 01/860 70 78

Pressvortriebe  
Rammvortriebe  
Pfahlfundationen  
Grundwasserabsenkungen



# BAUEN GEGEN LÄRM

**LASTO-CALENBERG**  
Das System für besondere Ansprüche

PROCEQ SA  
Riesbachstrasse 57 CH-8034 Zürich  
Tel. 01/383 78 00 · Fax 01/383 85 87

**proceq**

## Systemberatung – Schulung – Support

POINT LINE AG  
Zürcherstrasse 27, 5402 Baden, Tel. 056 / 2014 60

Schnelles und benutzerfreundliches 2D CAD mit Layertechnik, assoziativer Vermassung und allen Funktionen. Integriertes 3D/SOLID MODELING (Festkörper mit variabler Lichtquelle) mit jederzeit sichtbarer Projektion; Animation; Interaktives Durchschreiten und Durchfliegen von Festkörpern und Drahtmodellen; Automatisches Entfernen von verdeckten Kanten; Geländemodellierung; PAINT-Malprogramm für gestalterische Arbeit; Open Architecture; DXF- und IGES-Schnittstellen für den Datenaustausch mit anderen Programmen.

CAD SOFTWARE • 2 D • 3 D • PRESENTATION • SOLID MODELING • COMPUTER ANIMATION

**Die schnelle, einfache und sichere Art nach unten zu kommen!**



Einsatz in Basel / Schweiz

### Das Artilan-Rollgerüst

ermöglicht den schnellen und bequemen Zugang zu den Stirnseiten von Konsolköpfen, den Untersichten von Kragplatten und Brückenköpfen. Wenige Elemente, leicht und handlich, werden ohne Verschraubung ineinander gesteckt bzw. eingehängt. Die Verbindungen sind äußerst stabil. Das Artilan-Rollgerüst lässt sich in verschiedenen Breiten zusammensetzen und ist höhenverstellbar. Das flexible System ist schnell auf- und abgebaut und erlaubt somit kostengünstiges Arbeiten und dies vor allem bei längeren Standzeiten.

Neugierig?  
Wir informieren  
Sie gerne.

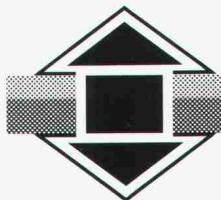
**MOOG**  
Brückenuntersichtsgeräte  
Hocharbeitsbühnen

MOOG AG • Fröschenweidstrasse 8 • CH-8404 Winterthur  
Telefon 052 / 28 44 45 • Telefax 052 / 29 03 65

**hochuli**  
Metallbau

Fenster, Türen und Tore  
für Neubauten und Altbausanierungen  
Schaufensteranlagen in Stahl und Leichtmetall  
Anschlagkästen  
rauchdichte Abschlüsse  
Falttore  
allgemeine Schlosserarbeiten

8556 Wigoltingen 054 6313 69



**RED HEAD**  
Ankerbolzen



Ankerbolzen mit Innen- und Aussengewinde  
und Klebeanker mit Berliner Zulassung

**KVT**  
CH-8953 Dietikon

Koenig Verbindungstechnik AG  
Tel. 01/743 3333 Fax 01/740 6566

Inserieren Erfolg!  
Stetes bringt

# olivetti

## Bauingenieurwesen:

- Platten-, Scheibenberechnungen
- Stabtragwerke (eben, räumlich)
- Durchlaufträger
- Allg. Betonquerschnitte
- Schutzzräume (TWP/TWO/TWS)
- Eisenlisten
- Baugrubenabschlüsse
- Stützmauern
- Elastisch gebetteter Träger

## für Software und Hardware

### - Standsicherheit

- Setzungsberechnungen
- Kanalisation (GPK)
- Strassenbau
- Gas- und Wasserversorgung
- Devisierung (VSS, CRB)
- CAD ALLPLOT (Schalungs- und Armierungspläne)
- Bauphysik
- Büroadministration

### Architektur:

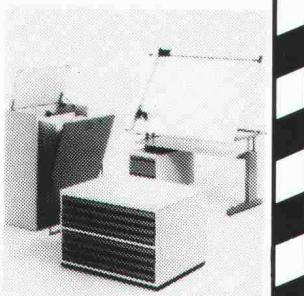
- CAD ALLPLOT / ALLPLAN 2D/3D
- Devisierung
- Baubuchhaltung
- Baukostenüberwachung
- Bauabrechnung
- Projektplanung

**olivetti**

Abt. ST, Industriestrasse 50, 8304 Wallisellen, Telefon 01/839 15 11

einiger  
Zeichenanlagen-  
Discount der Schweiz

Zeichenmaschinen  
Zeichtische  
Planschränke/Leuchttische  
Büromöbel/CAD-Arbeitsplätze  
erstklassige Qualität  
unschlagbare Preise  
garantierter Service



PrintMediaService 1

JOMA-Trading AG, Weiernstrasse 22  
8355 Aadorf, Tel. 052/614111, Fax 052/6120 51



## Tauben

Möwen, Kleinvögel  
Holzschädlinge

**GRATIS**

Inspektionen +  
Beratungen

**Wir schützen Ihre Liegenschaft.**

Sämtliche anderen Haushaltsschädlinge und Lästlinge  
bekämpfen wir in über 40 Ländern weltweit.

**Rentokil**

**GARANTIE**

bis zehn Jahre

Wissenschaftliche Schädlingsbekämpfung seit 60 Jahren.  
**Büros** in Zürich Solothurn Genf  
01 750 25 50 065 23 50 15 022 755 49 55  
Servicestellen in der ganzen Schweiz.

biologisch, 100% Jute

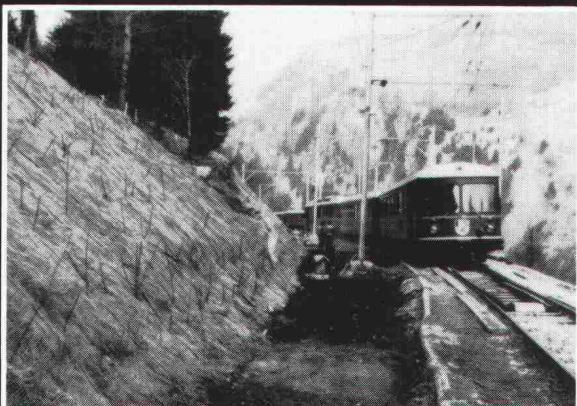
## Soil Saver

### Der wirksame Erosionsschutz



**TRICON AG**

Vogelsangstrasse 7 / PF 144  
8033 Zürich  
Tel. 01 / 252 35 36



neu: 30 kN/m  
17% Dehnung

## geotextil

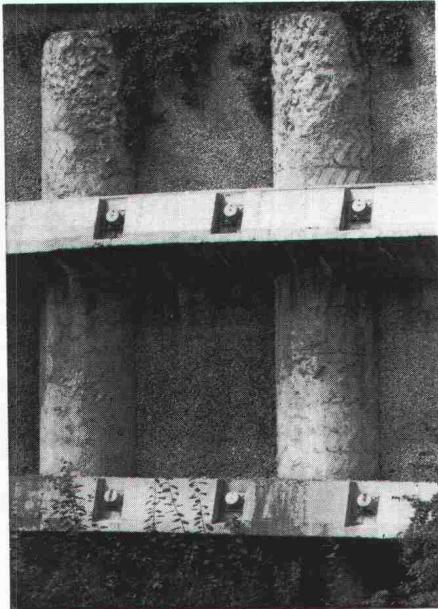
### PPS - 45 gewebe-matten



**TRICON AG**

Vogelsangstrasse 7 / PF 144  
8033 Zürich  
Tel. 01 / 252 35 36





## Pfahlfundationen

- Bohrpfähle 125 + 150 cm  $\phi$
- Ortsbetonpfähle «DELTA»
- Fertigbetonpfähle
- Holzpfähle
- Presspfähle
- Wasserbauarbeiten
- Spundwände

**EGGSTEIN AG LUZERN**  
Industriestrasse 16      Telefon 041 - 44 66 04

**NEOLTEC SA**  
TECHNIQUE EQUIPEMENT BUREAU

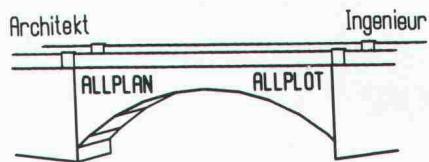
**MINI - PLOTTER NED 500 Fr.1990.-**

Senden Sie mir deshalb gratis die umfassende Dokumentation

Route de la Pierre - 1024 Ecublens - 021/691 86 11

allcad ag  
Laufenbachstrasse 9  
8625 Gossau  
Tel. 01 935 49 27

## CAD-Datenbank



ALLPLOT/ALLPLAN, das CAD-System für das gesamte Bauwesen, schlägt eine Brücke zwischen den Bedürfnissen aller Baufachleute.

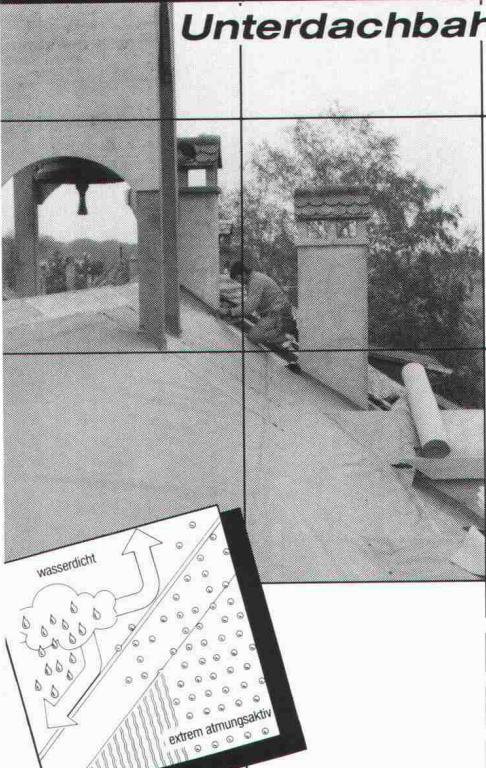
**Nächste Vorführung:**  
19. Mai 1990

CAD  
für Architekten und Ingenieure  
Verkauf, Schulung, Beratung,  
Planproduktion  
Hansruedi Keller, Bauing. SIA/ASIC

 **allcad**®

**tegutop®**

## Unterdachbahn



**S**o muss sie sein  
die Unterdachbahn  
der Zukunft!

- hoch reissfest
- extrem dampfdurchlässig 145 g/m<sup>2</sup> · 24 h
- leicht und handlich
- preiswert

### TEGUTOP Infos

Name	<input type="text"/>
Firma	<input type="text"/>
Adresse	<input type="text"/>
Tel.	<input type="text"/>

**tegum**

Tegum AG  
Leutschenbachstr. 45  
8052 Zürich  
01/306 61 61

Fabrikation und  
Vertrieb von  
technischen Artikeln



**Bau-Spezialitäten aus einer Hand von GTSM**  
 Abfallbehälter und -container, Fahrradständer, Absperrpfosten und -ketten, Hundeanbinder, Wandtaschenbecher etc. etc.  
 Verlangen Sie das preisgünstige Angebot!

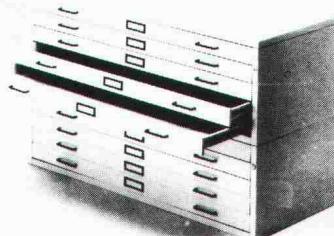
**BON**

- Wir möchten unverbindlich einen GTSM-Katalog
- eine Offerte für

Name/Adresse:

**GTSM MAGGLINGEN** TEL. 01/461 11 30  
 2532 Magglingen 8003 Zürich Aegertenstr. 56

## Planschränke ab Fr. 833.—

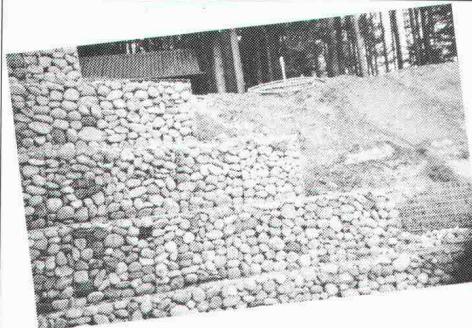


Wir führen: Zeichentische  
 Zeichenständer, Zeichenmaschinen,  
 Planschränke, Lampen, Zubehör, Stühle,  
 Körpuse, Tische, Schränke, Fax-Geräte,  
 etc., etc., etc., etc., etc., .....

**Größte Auswahl**  
**Unschlagbare Preise**  
**Beste Marken-Qualität**  
**Service- und Garantieleistungen**

MUELLER ENGINEERING  
 8957 Spreitenbach

Verlangen Sie unseren Gratiskatalog  
 Telefon: 056/71 24 65



**RUBO®**  
 Steinkörbe

Ein Produkt aus dem Bereich «Flexibles  
 Bauen» im Land- und Wasserbau

Der neue,  
 kostengünstige  
 und flexible  
 Steinkorb im  
 Baukastensystem.  
 Verlangen Sie  
 Unterlagen:



Verkaufsstellen in  
 allen Regionen  
 der Schweiz.

Bossard+Staerkle AG  
 6300 Zug Tel. 042 333 111

**100 Ideen.**



Die  
**GRÖTZ**  
*Garage*

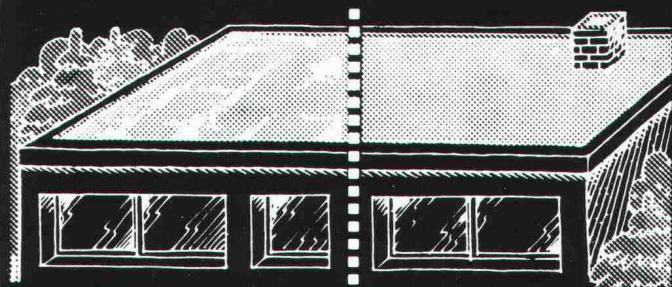
Bitte anfordern!

• • • • • • • • • •  
 Schicken Sie mir Ihre neue Broschüre  
 mit über 100 Garagenideen.

F. Gröz AG · Fertiggaragen  
 Industriestr. 16 · 4415 Lausen



## Wer rettet verrottete Flachdächer?



**Thermoperl!!**  
**Der Flachdach-Dämm-Sanierer.**

Die isolierende Ausgleichsschüttung  
 für Flachdächer und Terrassen.



**FORMTECH**

**FORMTECH AG**  
 8492 Wila  
 Tel. 052 45 25 13

## Stellenangebote

# uni renova

Zur Ergänzung unseres Teams von Renovierungs-spezialisten suchen wir

## Bauführer

Für die anspruchsvollen Aufgaben im Bereich Renovations- und Umbauvorhaben benötigen Sie eine Hochbauzeichnerausbildung oder eine entsprechende Handwerkerlehre mit zusätzlicher Ausbildung. Erfahrung im Hochbau ist für diese Position unerlässlich.

Schicken Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen an Frau T. Kieren. Sie erteilt auch gerne weitere telefonische Auskünfte (Direktwahl 01/305 2411).

Unirenova AG Zürich  
Hagenholzstrasse 60  
8050 Zürich-Oerlikon  
Tel. 01/305 20 55

## Verantwortung für Mensch und Umwelt

Als

## Leiter der Beratungsstelle für Umweltschutz

im Bereich "Arbeitssicherheit und Umweltschutz" des Schweizerischen Baumeisterverbandes sind Sie verantwortlich für Aufbau, Ausbau und Verbreitung eines umfassenden Angebotes an Informations-, Ausbildungs- und Beratungsaktivitäten. Damit unterstützen Sie unsere Mitgliedfirmen bei der Anwendung und Umsetzung der umfangreichen Vorschriften.

In enger Zusammenarbeit mit den Behörden, bauwirtschaftlichen Fachorganisationen und externen Experten wirken Sie mit bei der Gestaltung der unternehmerischen Rahmenbedingungen.

Für diese anspruchsvollen Tätigkeiten suchen wir einen sehr gut ausgebildeten

## bauversierten Generalisten

mit didaktisch-pädagogischen Fähigkeiten, Verständnis für die Bauproduktion und dem Willen, Lösungen im Team zu finden und diese an den Mann zu bringen. Die Begabung, nach aussen zu wirken und Menschen auf zentrale Ziele hinzuführen, ist unerlässlich.

Interessenten wenden sich zur Klärung allfälliger Fragen oder mit ihren Unterlagen an Herrn Dr. Felix Schmid.

Schweizerischer Baumeisterverband  
Weinbergstrasse 49, 8035 Zürich  
Telefon 01 - 258 81 11



## AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH

Im Auftrage einer seit Jahrzehnten erfolgreich tätigen, diversifizierten Baugruppe mit überregionalem Aktionsfeld (Sitz Zürich-West) suchen wir den

## technischen Geschäftsleiter

zuständig für den gesamten

## Bereich Bauunternehmung

mit etwa 200 Personen. Unser Kunde tendiert auf einen

## Bauingenieur HTL

(oder den erfahrenen Praktiker, z. B. dipl. Baumeister/Absolvent Bauschule Aarau), vor allem aber auf eine entscheidungsfreudige, unternehmerisch und führungstechnisch starke Persönlichkeit, welche sich mit ihrer Aufgabe und ihrem Arbeitgeber identifiziert, ihr Ressort optimal organisiert, für qualitäts- und termingerechte Bauausführungen einsteht und sich auch in Verhandlungs- und Repräsentationsfunktionen zu profilieren versteht.

Einem derart qualifizierten und leistungsorientierten Baufachmann wird man im Rahmen abgesprochener Budgets weitgehende Kompetenzen (verbunden mit Aufnahme in die Direktion), breiten Handlungsspielraum und entsprechende finanzielle Leistungen zugestehen.

Interessierte Herren, welche mehr über die umschriebene (Lebens-)Stellung erfahren möchten, bitten wir, sich telefonisch oder schriftlich an uns zu wenden. Wir erteilen unter Zusicherung der Diskretion gerne weitere Informationen.

AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH  
TALSTRASSE 20 8001 ZURICH TEL. 01 221 36 56

Wir sind ein dynamisches Team von Planern und Ingenieuren und sind in vielfältiger Breite des Ingenieurwesens tätig, schwergewichtig in Umweltschutz, Bahn- und Strassenbau.

Zur Verstärkung im Bereich Verkehrsplanung/Umweltverträglichkeitsanalysen suchen wir einen

# Verkehrs-ingenieur

Bauingenieur ETH mit entsprechender Vertiefungsrichtung oder gleichwertiger Ausbildung bzw. praktischer Tätigkeit auf diesem Gebiet für die Bereiche konzeptionelle Arbeiten, Planung und Betrieb des privaten und öffentlichen Verkehrs sowie Umweltverträglichkeitsanalysen.

Nicht unbedingt langjährige Praxis, sondern gute Grundlagenkenntnisse, Lust auf eine vielseitige und selbständige Tätigkeit, Geschick und Freude im Umgang mit Behörden und Amtsstellen sowie Sinn für kameradschaftliches Wirken im Team sind gefragt.

Wir freuen uns auf eine unverbindliche Kontaktnahme mit unseren Herren O. Frey oder L. Garfein, Tel. 01/363 26 36, oder Ihre schriftliche Bewerbung.



**Toscano-Bernardi-Frey AG**

Turnerstrasse 25  
8006 Zürich

Zu Fuß erreichen Sie unser Ingenieurbüro im Zentrum Zürichs in wenigen Minuten vom

## Hauptbahnhof

Wir bieten

## Tiefbauzeichnerinnen Tiefbauzeichner

interessante Aufgaben im konstruktiven Ingenieurbau.

Wenn Sie auch auf ein kollegiales Arbeitsklima und individuelle Arbeitsbedingungen Wert legen, nehmen Sie mit uns Kontakt auf.



**Winiger, Kränzlin + Partner**  
dipl. Bauingenieure ETH/SIA/ASIC  
Löwenstrasse 1, 8001 Zürich  
Telefon 01 / 21130 50



**Direktion für  
Entwicklungszusammenarbeit und  
humanitäre Hilfe  
Personalsektion  
3003 Bern**

## Bangladesh

Für einen Posten als Sektorberater für ländliche Infrastruktur beim Koordinationsbüro der DEH in Dhaka suchen wir eine(n)

## Bauingenieur(in) ETH oder HTL

### Anforderungen:

- Berufserfahrung im Strassenbau und -unterhalt
- Verhandlungsgeschick
- Unternehmungsgeist
- sehr gute Englischkenntnisse
- schweizerische Staatsbürgerschaft
- Idealalter: 35 Jahre
- Kandidaten mit 3.-Welt-Erfahrung erhalten den Vorzug

### Unsere Leistungen:

- Vertragsdauer: 2 Jahre (verlängerbar)
- Lohn: der Ausbildung und Erfahrung entsprechend
- Sozialleistungen: im üblichen Rahmen

Einsatzort: Dhaka

Stellenantritt: baldmöglichst

Auskunft: J.-C. Berberat (031 / 61 34 52)

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind bis spätestens 15. Mai 1990 an uns zu richten.

Für interessante Bauvorhaben auf dem Sektor Industrie-, Geschäftshaus- und Wohnungsbauten suchen wir einen versierten

## Bauführer

Es handelt sich um eine ausbaufähige Dauerstelle.  
Wir bieten Ihnen beste Arbeitsbedingungen und gute Sozialleistungen.

Melden Sie sich bitte telefonisch bei Herrn M. Sidler oder C. Derungs, Tel. 042 / 21 33 84, oder schreiben Sie uns.

**C. Derungs**, Architekt SIA/SWB  
**R. Achleitner**, Architekt FSAI  
Lauriedstrasse 7, 6300 Zug



## Umwelt und Verkehr

Unsere Klientin ist ein international führendes Schweizer Generalplanungsunternehmen. Im Rahmen des in Zürich domizilierten Fachbereiches «Umwelt» werden in der Schweiz und teilweise auch im Ausland anspruchsvolle Projekte im Spannungsfeld Umwelt, Verkehr und allgemeiner Tiefbau bearbeitet. Der gesuchte

## Leiter Umweltgruppe Tiefbau und Verkehr

führt ein kleines, aber schlagkräftiges Team von Mitarbeitern. Sein Aufgabenspektrum umfasst die Ausarbeitung von Umweltverträglichkeitsberichten im Sektor Verkehr, die selbständige Leitung von Umweltprojekten sowie die Planung und Realisierung allgemeiner Tiefbauarbeiten (Strassen und Plätze, Abwasser/Kanalisation, Ver- und Entsorgung, Infrastruktur).

Das Anforderungsprofil des **idealen Kandidaten** umfasst im wesentlichen ein abgeschlossenes Studium als Bauingenieur, fundierte Fachkenntnisse, Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck sowie unternehmerisches Engagement.

Herren, die sich für diese anspruchsvolle und entwicklungsfähige Position interessieren, sind gebeten, sich mit uns telefonisch oder schriftlich (Ref.: 03:911) in Verbindung zu setzen. Absolute Diskretion sichern wir Ihnen zu.

---

UNTERNEHMEN FÜR PERSONALBERATUNG  
UND KADERSUCHE

GOTTFRIED KELLER-STRASSE 7, 8001 ZÜRICH  
TELEFON 01 251 33 27



Geschäftsbereich Personal | Führungskräfte

## Planen Sie Ihre Zukunft als Partner in einem dynamischen Ingenieurbüro

Unser Mandant ist aufgrund qualitativ hochstehender Ingenieurdienstleistungen ein gefragter Partner bei der Realisierung anspruchsvoller Bauvorhaben. Zur Verstärkung seines innovativen Teams und als zukünftigen Partner suchen wir einen qualifizierten

## Bauingenieur ETH

Die Leistungspalette des Ingenieurbüros in Bern umfasst die Projektierung und Bauleitung von Hoch-, Tief- und Brückenbauten in Beton, Stahl und Holz sowie von Strassen, Kanalisationen und Wasserversorgungen. Die Auftraggeber sind in erster Linie professionelle Bauherrschaften und die öffentliche Hand aus dem Grossraum Bern.

Wir wenden uns an einen jüngeren, unternehmerisch denkenden Kandidaten mit einigen Jahren Erfahrung im konstruktiven Ingenieurbau, eine Persönlichkeit, die mit Kompetenz und Geschick für ihren Bereich die ingenieurmässige und wirtschaftliche Verantwortung übernimmt.

Wenn Sie an dieser herausfordernden und Entwicklungsfähigen Position interessiert sind, bitten wir Sie, uns Ihre Bewerbungsunterlagen zu senden. Wir garantieren Ihnen volle Diskretion.

---

## Häusermann + Co AG

Wirtschafts- und Unternehmensberatung  
Geschäftsbereich Personal  
3007 Bern 14, Eigerplatz 2  
Telefon 031 / 45 21 51

Wir befassen uns mit anspruchsvollen Lösungen im Messe- und Innenausbau. Unsere Ausstellungsstände und unser Service geniessen im In- und Ausland einen ausgezeichneten Ruf.

Wir möchten unser dynamisches Team verstärken und suchen



## Ausstellungs-Designer

die in der dritten Dimension denken können. Selbstverständlich ist uns eine SIE genauso willkommen.

Und das sind Ihre Aufgaben:

Konzeption von Messe-Überbauungen, Ausstellungsständen und Detailgestaltungen für eine anspruchsvolle internationale Kundschaft.

Selbständiges Denken, Zuverlässigkeit und Gefühl für räumliche Darstellung sind Voraussetzungen für diese interessante Stelle.

Wir erwarten gerne Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen.

Für ergänzende Auskünfte steht Ihnen Herr Urs Engler gerne zur Verfügung.

EXPOGRAFIC AG  
Thurgauerstrasse 72, 8050 Zürich  
Telefon 01/302 53 77

Wir suchen

## Hochbauzeichner(in) oder jungen Architekten(in) HTL

für interessante Neubauprojekte sowie für deren Realisierung ab Herbst 90

## Bauleiter(in)

(evtl. Teilzeit oder freie Mitarbeit).

Thomas Pfister, Rita Schiess, dipl. Architekten ETH  
Helenastrasse 3, 8008 Zürich, Tel. 01 / 383 52 55



CONFIDA CONSULTING AG

## Sie suchen Freiraum...

Unser Auftraggeber ist eine bekannte Ingenieurunternehmung in der Region Bern/Biel. Im Hinblick auf die Nachfolgeregelung suchen wir Kontakt zu einem qualifizierten

## Abteilungsleiter Tunnelbau

mit mehrjähriger Erfahrung im Untertagbau, der die Gesamtleitung anspruchsvoller Grossprojekte übernehmen kann. Er trägt zudem die fachliche, personelle und finanzielle Verantwortung für die Abteilung und arbeitet beim weiteren Ausbau der Firma und in der Auftragsbeschaffung mit.

Diese Aufgabe eignet sich für einen initiativen

## Bauingenieur ETH

mit fundierten fachlichen und kommunikativen Fähigkeiten, der einen entscheidenden Karriereschritt machen möchte.

Interessierte Persönlichkeiten bitten wir, uns ihre Bewerbungsunterlagen zuzustellen oder persönlich mit Herrn H. Knellwolf (Gespräche sind auch in Bern oder Zürich möglich) in Verbindung zu treten. Wir garantieren Ihnen absolute Diskretion.

Confida Consulting AG

CH-9400 Rorschach Telefon 071 / 41 02 60  
Signalstrasse 12 Telefax 071 / 41 04 14

Zur Bearbeitung vielfältiger und anspruchsvoller Bauprojekte im Raum Bern suchen wir einen sehr gut qualifizierten und initiativen

## Entwurfsarchitekten oder eine Entwurfsarchitektin

mit Wettbewerbserfahrung und einigen Jahren Praxis.

Sie sind selbständiges, kostenbewusstes Arbeiten gewohnt und haben Phantasie und Verständnis für Konstruktion und Sinn für Teamwork.

Bei uns haben Sie die Möglichkeit, sich in CAD auszubilden und damit zu arbeiten.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung oder Ihren Anruf; Frau E. Bosshard, Telefon 031 / 44 62 44.

**Helper Architekten AG**

Weltpoststrasse 17 Postfach 3000 Bern 15



Bevorzugen Sie eher praktische Arbeiten?  
...dann sollten Sie sich mit uns zusammenton!

## Projekt-/Bauleiter im städtischen Tiefbau

Wir sind ein kleines Team von Baufachleuten mit Projekten vorwiegend im städtischen Tiefbau, also im Kanalisations-, Strassen-, Gleis- und Werkleitungsbau.

Wir projektieren und organisieren mit unserem Fachwissen rationelle Bauabläufe. Natürlich stehen uns dazu modernste Einrichtungen und Hilfsmittel wie EDV, CAD usw. zur Verfügung.

Wir schätzen es, wenn unsere Mitarbeiter ihre Erfahrungen von der Baustelle in den nachfolgenden Projekten einsetzen.

Sind Sie interessiert? Wir orientieren Sie gerne über ihr künftiges Betätigungsgebiet. Rufen Sie uns an oder senden Sie Ihre Unterlagen an untenstehende Adresse.

Forchstrasse 395  
8029 Zürich

01 / 55 11 22

## Karriere in der Verkehrsplanung

Als **Leiter** der Gruppe

## Verkehrsplanung / Verkehrstechnik

suchen wir einen initiativen, vielseitig interessierten

## Verkehrsingenieur Bauingenieur

Sie bearbeiten und koordinieren anspruchsvolle Planungsaufgaben im Bereich Verkehr und in der Öffentlichkeitsarbeit. Die Tätigkeit umfasst schwerpunkt-mässig:

- Verkehrsmodellberechnungen und Verkehrs-umlegungen
- Betriebsstudien für öffentliche Verkehrsmittel
- Gestaltung von Kreiselplätzen und Strassenräumen
- Verkehrsberuhigungsmassnahmen
- Radwegplanungen
- Lichtsignal- und Verkehrssteuerungsanlagen
- Strassen- und Eisenbahnplanungen in der Vorprojektphase
- Strassensanierungsprogramme im Rahmen des USG

Wir erwarten von Ihnen:

- einige Jahre Praxis auf dem Gebiete der Verkehrsplanung
- Führungseigenschaften
- Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck
- Verhandlungsgeschick und Überzeugungskraft
- Französischkenntnisse

Neben modernsten Arbeitshilfsmitteln und Programmpaketen bieten wir Ihnen eine mit grosszügigen Anstellungsbedingungen verbundene Kaderstelle, sowie interessante Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten.

Sind Sie interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen. Diskretion ist für uns eine Selbstverständlichkeit.

**Emch + Berger**

**Emch + Berger Bern AG**  
Ingenieurunternehmung  
Gartenstrasse 1, 3007 Bern  
Telefon 031 25 23 23

AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH

# Kaderfunktion für einen dipl. Bauingenieur ETH

Unser Kunde, eine grössere, interdisziplinär tätige Ingenieurfirma, sucht einen Hochschul-Ingenieur, der Interesse daran zeigt, die

## **Leitung der Abteilung Wasserbau**

zu übernehmen. Es geht in dieser unterschriftsberechtigten Stellung um die Übernahme der unternehmerischen Verantwortung für die genannte Fachabteilung, welche mit folgendem Pflichtenheft verbunden ist: Pflege der Kontakte zu Auftraggebern, Ausweitung des diesbezüglichen Beziehungspotentials, Gewährleistung eines technisch hochstehenden Consultingangebotes unter Wahrung der Wirtschaftlichkeit, optimaler Einsatz der etwa 15 Mitarbeiter, Überwachung der qualitäts- und termingerechten Projektabwicklung, Leitung und Koordination interdisziplinärer Wasserbauprojekte usw. Sprachen: D/F, evtl. E.

Ingenieure mit mehrjähriger Praxis im Wasserbau (vorzugsweise Wasserkraftanlagen), welche glauben, den organisatorischen und verhandlungstechnischen Anforderungen einer derartigen Stellung gewachsen zu sein, möchten wir bitten, sich unverbindlich telefonisch oder schriftlich an uns zu wenden. Wir sichern die erwartete Diskretion zu und erteilen gerne Zusatzauskünfte.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**  
TALSTRASSE 20 8001 ZURICH TEL. 01 221 36 56

## Tiefbau/Spezialtiefbau

Wir sind ein grösseres Ingenieurbüro mit vielseitigen Planungs-, Projektierungs- und Bauleitungsaufgaben. In der Stadt Zürich bearbeiten wir interessante, herausfordernde Aufgaben im Tiefbau.

# Bauingenieur

Für die Leitung der Bauarbeiten, die Koordination mit Nachbarbaustellen, die Qualitätskontrolle, Abnahmen, Abrechnungen, usw. suchen wir einen Bauingenieur mit Bauleitererfahrung. Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche, interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit, ein angenehmes, kollegiales Arbeitsklima und fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Sind sie interessiert? Unser Herr N. Bischoff orientiert Sie gerne über Ihr künftiges Betätigungsfeld. Rufen Sie ihn an oder senden Sie Ihre Bewerbung an unterstehende Adresse. Wir freuen uns auf Ihre Kontakt-  
aufnahme.

**Basler & Hofmann**

Ingenieure und Planer AG  
Forchstrasse 395, 8029 Zürich  
Tel. 01 / 55 11 22



**Edy Toscano AG**

Dipl. Bauingenieur ETH/SIA/ASIC

**Unser junges Team braucht Verstärkung!**

Zur Lösung interessanter Aufgaben im **Massiv- und Untertagebau** suchen wir baldmöglichst je einen

# Bauingenieur ETH und HTL

wenn möglich mit Erfahrung in Statik und Konstruktion.

Für die zeichnerische und konstruktive Bearbeitung der Projekte suchen wir ferner:

# **Zeichner(in) erfahrene(r) Konstrukteur(in)**

die ihre Fähigkeiten auf einem dieser Fachbereiche optimal einsetzen und selbständiges Arbeiten schätzen.

Unser auf verschiedenen Ingenieurgebieten tatiges Unternehmen arbeitet mit den modernen Methoden der EDV/CAD usw. und ist innovativ auf die Aufgaben der Zukunft ausgerichtet.

Fühlen Sie sich angesprochen? Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder auf Ihre Bewerbung. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser Herr L. Fasani, Tel. 081/22 38 40

**Edy Toscano AG**, dipl. Ingenieure ETH/SIA/ASIC  
Steinbockstrasse 8, 7000 Chur

## Junges Architekturbüro

in Zürich, mit öffentlichen Verkehrsmitteln gut erreichbar, das über ein enormes Erfahrungspotential und übervolle Auftragsbücher verfügt

– attraktive Projekte im In- und Ausland –

sucht im Zuge des weiteren Ausbaus zur Verstärkung seines kollegialen Teams

## Architekten

mit einigen Jahren Berufspraxis und teamorientierter Arbeitshaltung. Entsprechend Erfahrung und Interesse steht Ihnen entweder die Position als

«Chef Entwurf»

oder

«Projektleiter»

offen. Geschmackvoll gestaltete helle Büoräume und modernste technische Infrastruktur (CAD) erwarten Sie.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung oder Ihre telefonische Kontaktnahme. Ihr Angebot bearbeiten wir diskret und speditiv.



Unternehmensberatung in Personalfragen AG  
8050 Zürich, Edisonstrasse 24, Tel. 01 312 11 40



Einem vielseitig interessierten

## Bau- oder Tiefbauzeichner/ Konstrukteur

der Freude hat an selbständiger Arbeit, bieten wir eine ausbaufähige Stelle. Sie arbeiten auf dem Gebiete des Umweltschutzes in einem interdisziplinär tätigen Team an Kläranlagen, Kehrichtverbrennungsanlagen und Industriebauten.

CAD-Erfahrung erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihre schriftliche Bewerbung. Die Herren O. Frey und H. Marti erteilen gerne weitere Auskünfte.

### Toscano-Bernardi-Frey AG

Planer und Ingenieure  
Turnerstrasse 25, 8006 Zürich  
Tel. 01 / 363 26 36



Wir sind ein führendes Unternehmen in der Informatikbranche. Am Hauptsitz in Zürich suchen wir für unsere Abteilung **Liegenschaften und Bauten** eine(n) qualifizierte(n)

## Berater(in) für Haustechnik

In dieser anspruchsvollen Position zählen wir auf Sie, wenn es um folgende Aufgaben geht:

- Evaluation von haustechnischen Konzepten für Neubauten und bestehende Gebäude, vom Bürohaus bis zum Rechenzentrum
- Fachliche Beratung hinsichtlich Betrieb, Unterhalt und Erweiterung unserer modernen Gebäudeleitsysteme
- Massnahmen zur Optimierung des Energieverbrauchs und der Umweltfreundlichkeit unseres Geschäftsbetriebs
- Verantwortliche Koordination der gebäudetechnischen Dienstleistungen in einem grossen Geschäftshaus

Wir bieten Ihnen ein abwechslungsreiches Umfeld, in welchem Sie eng mit Projektleitern und Fachplanern, sowie mit Benutzern und Hausbetreuern zusammenarbeiten. Ein gutes Arbeitsklima und fortschrittliche Anstellungsbedingungen sind uns selbstverständlich.

Für uns ist wichtig:

### technische Ausbildung und Praxis

Berufslehre und Abschluss als Ingenieur HTL oder vergleichbare Berufserfahrung

Wert legen wir zudem auf folgende Stärken: Gewandtheit in der fachlichen Beurteilung, Geschick im Umgang mit verschiedenartigen Partnern sowie organisatorische Fähigkeiten. Betriebswirtschaftliches Denken und Englisch-Kenntnisse schätzen wir ebenfalls.

Wenn Sie diese berufliche Herausforderung mit ihren interessanten Entwicklungsmöglichkeiten anspricht, bitten wir Sie um Ihre Kurzbewerbung an IBM Schweiz, Personalabteilung, Postfach, 8022 Zürich. Oder rufen Sie direkt Herrn Martin Brunner auf 01 / 207 25 20 an. Wir freuen uns, von Ihnen zu hören!

## FISCHER ARCHITEKTEN

bearbeiten interessante Projekte.

Sie sind

## Architekt ETH/HTL Hochbauzeichner

und möchten im individuell geführten Team grössere und kleinere Bauaufgaben vom Entwurf bis zur Fertigstellung kreativ und konstruktiv mitgestalten?

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktnahme, Herr Baldes gibt gerne Auskunft.

**FISCHER ARCHITEKTEN** Tel. 01 / 311 51 51  
Schaffhauserstrasse 316 8050 Zürich-Oerlikon  
Baslerstrasse 81 8048 Zürich-Altstetten



Baudepartement

Das **Hochbauamt des Kantons Luzern** sucht

## dipl. Architekt/in

### Aufgabenbereich

- Vorbereitung öffentlicher Hochbauvorhaben
- Ausarbeiten von Baukonzepten und Projektstudien
- Mitarbeit bei der Durchführung von Architekturwettbewerben
- Projektleitung bei Neubau-, Umbau- und Sanierungsvorhaben
- Erarbeiten von Entscheidungsgrundlagen und Berichten

### Anforderungen

- abgeschlossenes Hochschul- oder HTL-Studium
- einige Jahre Praxiserfahrung im Hochbau
- Sinn für Teamarbeit und interdisziplinäres Denken
- aufgeschlossene Persönlichkeit mit Geschick im Verhandeln

- Gewandtheit im mündlichen und schriftl. Ausdruck

### Wir bieten

- vielseitige, interessante und verantwortungsvolle Tätigkeit
- fortschrittliche, leistungsgerechte Anstellungsbedingungen gemäss kantonaalem Personalrecht
- Weiterbildungsmöglichkeiten

### Stellenantritt:

nach Vereinbarung

**Auskünfte** erteilt der Stellvertreter des Kantonsbauamtes, Herr U. Mahlstein, Tel. 041 / 24 50 54.

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte unter Angabe der Ref.-Nr. 907 an das

**Personalamt  
des Kantons Luzern**

Hirschengraben 36  
6002 Luzern



## BODEN · WASSER · LUFT

Die Schmutzwasserbehandlung wird zunehmend zu einem zentralen Element der Deponietechnik und der Abfallbehandlung ganz allgemein. Bewährte Verfahrensabläufe aus der kommunalen Abwasserreinigung müssen überdacht, ergänzt, angepasst werden; die Betriebssicherheit hat erste Priorität.

Sie möchten zur Lösung dieser herausfordernden Aufgaben als

## PROJEKTLTEITER

beitragen. Sie sind

## ABWASSERFACHMANN

(Verfahrensingenieur, Bauingenieur, Maschineningenieur, Chemieingenieur) und haben bereits einige Jahre Erfahrung in der Projektierung und/oder in der Betriebsberatung von Abwasserreinigungsanlagen. Falls Sie gerne ein motiviertes Team von Spezialisten führen und mit ihm zusammen Problemlösungen erarbeiten und realisieren würden, sollten Sie unseren Herrn B. Matter kontaktieren (schriftlich oder telefonisch), der Ihnen auch die Entwicklungsmöglichkeiten dieser Stelle erläutern kann.

CSD COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG  
Ingenieure, Geologen, Umweltspezialisten  
Konsumstrasse 20, 3007 Bern, Telefon 031 26 30 10

**Filialen in:** Aarau/Fribourg/Lausanne/Liestal/Luzern/  
Porrentruy/Sion/Zürich

## JÖRG LIENERT UNTERNEHMENSBERATUNG IN ORGANISATIONS- UND PERSONALFRAGEN

Mein Auftraggeber ist ein langjährig bestehendes Architekturbüro mit 8-10 Mitarbeitern, mit sehr interessanten und anspruchsvollen Aufgaben im Bereich des öffentlichen und privaten Bauens (Wohn- und Geschäftshäuser, Verkehrsanlagen, Hotel- und Gewerbegebäuden) im Raum Innerschweiz. Auf eine qualitativ hochstehende Realisierung der Projekte wird grosser Wert gelegt. Ich suche in seinem Namen den Kontakt zu einem ausgewiesenen, verantwortlichen

## Hochbauzeichner/ Bauführer

Sein spezifisches Tätigkeitsgebiet liegt im Bereich folgender Sparten:

- Detailbearbeitung und Ausführungsplanung in enger Zusammenarbeit mit dem Entwurfsarchitekten
- Kostenberechnungen
- Örtliche Bauführung
- Durchführung von Submissionen

Ein eingespieltes Planbearbeitungsteam unterstützt den neuen Mitarbeiter in seiner Tätigkeit. Für Kostenberechnungen, Submissionen etc. steht eine moderne EDV-Anlage zur Verfügung. Die Selbständigkeit in der Beauftragung der Bauausführung soll dem Bewerber nicht nur Herausforderung, sondern auch Befriedigung bedeuten.

Falls Sie der Kurzbeschreibung dieser ausbaufähigen Position interessiert, bitte ich Sie, mir Ihre Bewerbungsunterlagen zuzustellen. Sie dürfen eine absolut vertrauliche Behandlung Ihrer Angaben erwarten.

Jörg Lienert, Pilatusstr. 30, 6002 Luzern, Telefon 041 - 23 72 78

# **Abegg**

## **Unternehmensberatung AG**

*Rekrutierung von Kader und Spezialisten*

Für eine namhafte, erfolgreiche Beraterfirma, die in den Bereichen Geologie, Geotechnik, Abfallbewirtschaftung und Umweltschutz tätig ist, suche ich für die **Geschäftsstelle in Bern** einen

### **Bauingenieur oder Geologen**

Sehr selbständig und gelegentlich auch im Team mit anderen Experten dieser Firma werden Sie geologische und geotechnische Projekte bearbeiten sowie sich auch mit Fragen des Umweltschutzes befassen.

Sie haben ein Studium als Bauingenieur, Geotechniker oder Geologe abgeschlossen und suchen eine

#### **Berater-/Experten-Position**

in einer Firma, die Ihnen attraktive Arbeitsbedingungen und Entfaltungsmöglichkeiten bieten kann. Hier ist eine solche Gelegenheit.

In einer persönlichen Unterredung in Ihrer Wohnregion werde ich Sie gerne eingehend über diese Vakanz informieren. Senden Sie mir bitte vorher Ihre Unterlagen oder rufen Sie mich einfach an.

*Johannes A. Abegg, lic. oec. publ.  
Löwenstrasse 2, 8001 Zürich  
Telefon 01/212 22 22  
Telefax 01/212 03 50*

## **TESSIN**

Wir sind ein mittelgrosses Ingenieurbüro in den Fachbereichen Planung, Hoch- und Tiefbau.

Für den Bereich des konstruktiven Ingenieurbaus und Planung suchen wir

### **2 dipl. Bauingenieure ETH/HTL**

### **1 dipl. Kultur-/Forstingenieur ETH**

### **2 Tiefbauzeichner**

für interessante Projekte im Hoch- und Tiefbau sowie für Orts- und Verkehrsplanung.

**Wir erwarten:** Einsatzfreude und Zuverlässigkeit.

**Wir bieten:** abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit, Arbeit an PC und CAD, angenehmes Arbeitsklima, zeitgemässen Entlohnung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an:

**Rathey-Masotti**, Ingenieurbüro, ETH/SIA/SVI  
Piazza del Sole 5, 6500 Bellinzona/Lugano  
Telefon 092 / 25 52 40

## **Verantwortung für Bauprojekte: JA, ... aber ohne Personalsorgen!**

In einem bekannten Dienstleistungsunternehmen an zentraler Lage in Zürich sorgt ein Spezialistenteam von Baufachleuten für eine funktionierende Infrastruktur und die laufende Anpassung an veränderte Bedürfnisse.

Zur selbständigen Bearbeitung vielseitiger Koordinations- und Organisationsaufgaben für neue Projekte, Umbauten und Sanierungen suche ich im Auftrag meines Kunden einen weiteren engagierten

## **BAU-Generalisten**

- Sie sind ein teamorientierter Architekt oder (Bau-)Ingenieur mit Diplomabschluss, eventuell auch ein ausgesprochener Praktiker mit intensiver Weiterbildung, ca. 30–50 Jahre jung und flexibel.
- Ihre Erfahrungen und Interessen liegen eher im Bereich der Bauausführung und im Projektmanagement als in Entwurf und Gestaltung. Sie sind kontaktfreudig und bringen eine gute Allgemeinbildung, diplomatisches Geschick und Verhandlungserfahrung mit.
- Sie sind in dieser Funktion selbständiger Projektbetreuer und Bauherrenvertreter, der für das ganze Spektrum verschiedener Bau-Aufträge in fachlicher und administrativer Hinsicht verantwortlich ist.

Ich stehe Ihnen für weitere Informationen und für ein unverbindliches Gespräch über Ihre beruflichen Ziele zur Verfügung – selbstverständlich bei garantierter Diskretion. Rufen Sie mich einfach an, oder senden Sie Ihre Bewerbung an folgende Adresse.

Herbert Fend, Ing. HTL, MANPOWER KaderKarriere  
Industrie + Technik, Klosbachstrasse 2, Postfach 151  
8032 Zürich, Tel. (01) 383 01 02/Direktwahl (01) 383 93 85



**KaderKarriere**  
Ein Geschäftsbereich der Manpower für Kadersuche  
Zürich • Lausanne • Genf



Pour remplacer le titulaire qui prendra sa retraite en automne 1990, nous recherchons un **ingénieur civil** comme

## chef de service

Notre société traite des projets, grands et petits, en Suisse, à l'étranger et dans de nombreux domaines.

La personnalité retenue assurera la gestion du service de génie civil à Lausanne. Le développement de ce service à l'intérieur de notre société (succursales à Genève, Sion, Luxembourg) pourra se faire en fonction des compétences et des goûts du candidat.

La connaissance de langues étrangères et la disponibilité pour de courtes missions à l'étranger seront appréciées.

Faire offre à la Direction de la

### Société Générale pour l'Industrie (SGI)

Chemin des Délices 9 – case postale 133, 1000 Lausanne 13

## JÖRG LIENERT UNTERNEHMENSBERATUNG IN ORGANISATIONS- UND PERSONALFRAGEN

Mein Auftraggeber ist ein langjährig bestehendes Architekturbüro mit 8-10 Mitarbeitern, mit sehr interessanten und anspruchsvollen Aufgaben im Bereich des öffentlichen und privaten Bauens (Wohn- und Geschäftshäuser, Verkehrsanlagen, Hotel- und Gewerbegebäuden) im Raum Innerschweiz. Auf eine qualitativ hochstehende Realisierung der Projekte wird grosser Wert gelegt. Ich suche in seinem Namen den Kontakt zu einem ausgewiesenen, verantwortlichen

## Architekten HTL

Sein spezifisches Tätigkeitsgebiet liegt im Bereich folgender Sparten:

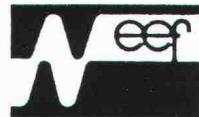
- Kreative und gestalterische Tätigkeit in der Vorprojekt- und Bauprojektphase sowie bei Wettbewerben
- Bearbeitung von konstruktiven und technischen Details mit Ausführungsplanung und Bauleitung
- Kostenermittlungen
- Führung der für die jeweiligen Projekte zugeteilten Mitarbeiter

Ein eingespieltes Planbearbeitungsteam unterstützt den neuen Mitarbeiter in seiner Tätigkeit. Für Kostenberechnungen, Submissionen etc. steht eine moderne EDV-Anlage zur Verfügung. Eine CAD-Anlage wird demnächst eingeführt. Die Selbständigkeit bei der Betreuung der Bauaufgaben soll dem Bewerber nicht nur Herausforderung, sondern auch hohe Befriedigung bedeuten.

Falls Sie der Kurzbeschrieb dieser ausbaufähigen Position interessiert, bitte ich Sie, mir Ihre Bewerbungsunterlagen zuzustellen. Sie dürfen eine absolut vertrauliche Behandlung Ihrer Angaben erwarten.



Jörg Lienert, Pilatusstr. 30, 6002 Luzern, Telefon 041 - 23 72 78



## Freiburgische Elektrizitätswerke

Für unsere Abteilung Betriebskreise (Technischer Dienst Installations) suchen wir einen

## Ingenieur HTL

oder

## dipl. Elektroinstallateur

Diese Stelle beinhaltet viele interessante **Aufgaben im Bereich der Spitzentechnik**:

- Studienerarbeitung für elektrische Stark- und Schwachstrominstallatoren
- Offertenerstellung
- technische Leitung der Arbeiten
- Forschung und Förderung neuer Produkte

### Idealprofil unseres zukünftigen Mitarbeiters:

- Ingenieur HTL mit Grundausbildung in Hausinstallationen oder diplomierter Elektroinstallateur
- Kontaktfreudigkeit
- Sinn für Initiative und Organisation
- Französischkenntnisse erwünscht

### Wir offerieren

- die Möglichkeit, sich im technischen Bereich auszuzeichnen und die Talente in einer verantwortungsvollen Stelle zu beweisen
- viel Raum für Initiative
- ein angenehmes Arbeitsklima innerhalb eines dynamischen Teams
- erstklassige Sozialleistungen

Besitzen Sie die Fähigkeiten für diese Stelle und fühlen Sie sich angesprochen, so sehen wir Ihrer Bewerbung samt den üblichen Unterlagen und einem Foto gerne entgegen.

**Freiburgische Elektrizitätswerke**, Personaldienst  
Pérolles 25, 1700 Freiburg

NEAT-Variantenstudien und Vorprojekte, **Verkehrsbauten des öffentlichen und Individualverkehrs** in städtischen und ländlichen Regionen, dies sind unsere hauptsächlichsten Planungsaufträge im Ingenieurtiefbau.

Wir planen und projektiert aber auch Bauwerke des **konstruktiven Ingenieurbaus** wie Brücken, Tragwerke von Hochbauten, in Stahl und Beton, manchmal auch in Holz.

Wir suchen eine(n) phantasievolle(n), initiative(n)

## Bauingenieur(in) ETH oder HTL

die/der schon etwas Berufserfahrung auf einer der beiden erwähnten Fachrichtungen hat. Es besteht die Gelegenheit, sich auch in ökologische Ingenieurbereiche einzuarbeiten.

Wir sind ein mittelgrosses Ingenieurbüro mit einem Ingenieurstab von sechs Personen. Tätig sind wir vor allem in der Zentralschweiz.

Man kann uns telefonisch oder schriftlich erreichen unter



A.F.+J.Steffen, Diplomingenieure ETH/SIA  
Ingenieur- u. Planungsunternehmung AG  
Weystrasse 8, 6006 Luzern  
Telefon 041 - 51 51 87

gegr. 1924 von Carl Erni



## Hochbauamt des Kantons Zürich

Die Kantonale Denkmalpflege sucht per sofort oder nach Vereinbarung eine(n)

### Architekten(in) oder evtl. Kunsthistoriker(in)

als Denkmalpflege-Bauberater(in).

Einer initiativen Persönlichkeit mit Fachkenntnissen in Denkmalpflege und Ortsbildschutz bietet sich in einem kleineren Team ein abwechslungsreiches und interessantes Tätigkeitsgebiet mit folgenden Schwerpunkten:

- Beratungen von Privaten in Fragen der Denkmalpflege
- Beratungen von Gemeinden in Ortsbildschutzfragen
- Beurteilen von Baugesuchen in geschützten Ortsbildern und von schutzwürdigen Einzelbauten

Für diesen anspruchsvollen Aufgabenbereich sind neben guten fachlichen Kenntnissen auch Erfahrungen in Fotografieren, Dokumentieren und Entwerfen, Gewandtheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck sowie im Umgang mit Gesuchstellern erforderlich. Arbeitsort in unmittelbarer Nähe des Hauptbahnhofs von Zürich.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne der kantonale Denkmalpfleger A. Pfleghard, Telefon 01 / 259 29 60.

Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie bitte an das

**Hochbauamt des Kantons Zürich, Personalbüro**  
Walchetur, 8090 Zürich

Dynamisches Raumplanungsbüro in Zürich sucht

### Planungs-, Hoch- oder Tiefbauzeichner mit Interesse an Raumplanung

Unser Büro bearbeitet Quartier-, Orts- und Regionalplanungen; ferner Sachplanungen in den Bereichen Siedlungsge- staltung, Landschaft und Verkehr, Umweltschutz usw.

Wenn Ihnen vielseitige Aufgaben zusagen, Sie exaktes und speditives Arbeiten gewohnt sind und echte Teamarbeit schätzen, richten Sie Ihre Bewerbung an

**Theo Stierli + Partner AG**  
Rötelstrasse 84, 8057 Zürich  
Tel. 01 / 362 46 47, Herr P. Stierli

**Grünes Licht  
für Ihre Zukunftspläne.**

Für die bautechnische Koordination und die administrative Leitung unserer Immobilienprojekte suchen wir einen qualifizierten 30- bis 40jährigen

### Leiter Baubüro Tessin

**(Architekt ETH/HTL, Baumanager oder entspre- chende Ausbildung)**

Zusammen mit externen Planern leiten Sie in verantwor- tungsvoller Position unsere eigenen Bauvorhaben und arbeiten eng mit unserer zentralen Immobilienabteilung in Bern sowie mit unseren Niederlassungen im Tessin zusammen.

Nach sorgfältiger Einarbeitung ist der Arbeitsplatz im Tessin Bedingung. Italienischkenntnisse sind erforderlich, Tessiner Fachleute werden bevorzugt.

Selbstverständlich werden wir Ihnen diese interessante Position in einem Gespäch sehr gerne vorstellen. Nehmen Sie mit uns Kontakt auf und richten Sie Ihre Bewerbung mit handschriftlichem Begleitschreiben unter der Kennziffer 373 an:

**SCHWEIZERISCHE VOLKS BANK, Generaldirektion,  
Personalabteilung, Postfach 5323, 3001 Bern**

### SCHWEIZERISCHE VOLKS BANK



**Abegg**  
Unternehmensberatung AG

Rekrutierung von Kader und Spezialisten

Für ein erfolgreiches, etabliertes

### Architekturbüro in Zürich-Witikon

mit 10 Mitarbeitern, das einen sehr guten Ruf geniesst und entsprechend anspruchsvolle Projekte bearbeitet, suche ich einen

### Bauzeichner/Bautechniker

der hauptsächlich einen Grosskunden im Zusammenhang mit Umbauprojekten zu betreuen hat. Es ist zudem vorgesehen, dass der neue Mitarbeiter bei der Evaluation und Einführung eines neuen CAD-Systems aktiv mithilft. Auch die Betreuung und Schulung eines Lehrlings könnten ihm übertragen werden.

Diese Position ist empfehlenswert für einen jüngeren, gut ausgebildeten Baufachmann, der selbstständig und verantwortungsbewusst zu arbeiten versteht und sich zudem ernsthaft mit der

### neuesten CAD-Technik

befassen möchte. Dazu wird ihm auch eine geeignete Schulung ermöglicht.

Ich gebe Ihnen gerne weitere Auskünfte über Firma, Aufgabengebiet und Anstellungsbedingungen. Senden Sie mir bitte Ihre Bewerbungsunterlagen, oder rufen Sie mich zur Besprechung Ihrer Fragen an. Auf meine Diskretion können Sie sich verlassen.

Johannes A. Abegg, lic. oec. publ.  
Löwenstrasse 2, 8001 Zürich  
Telefon 01/212 22 22  
Telefax 01/212 03 50

Zur Bearbeitung interessanter Aufgaben von Tragkonstruktionen bis zum allgemeinen Tiefbau suchen wir einen initiativen

## Ingenieur HTL

Modernste EDV- und CAD-Hilfsmittel stehen zur Verfügung.

Schreiben oder telefonieren Sie uns für eine erste Kontakt- aufnahme.

**Schmid & Pletscher AG**, Ingenieure ETH/SIA/ASIC  
Hauptstrasse 66, 2560 Nidau, Tel. 032 / 51 09 11

Wir nennen Ihnen 5 Gründe, weshalb diese Aufgabe für Sie als Architekt mit einer HTL- oder gleichwertigen Ausbildung eine echte Chance darstellt. 1. Das Architekturbüro besitzt international einen Ruf für moderne, formschöne Bauten. In dieser Unternehmung gearbeitet zu haben gilt als Leistungsausweis. 2. Mit einem Partner zusammen werden Sie auch Grossprojekte von Anfang bis Ende durchziehen und dabei vom Wissen eines Könners profitieren. 3. Die Projekte sind äusserst vielseitig. Sie können wählen. 4. Die Firma verfügt über Spezialisten auf verschiedensten Fachgebieten. Sie werden Ihren Horizont stetig erweitern. 5. Das Arbeitsklima dürfen wir als besonders kollegial und motivierend bezeichnen. Kein Wunder, äussern sich gegenwärtige und ehemalige Mitarbeiter nur lobend über diese Firma.

## Architekt HTL / Projektleitungen

Erfahrung: mind. 1 grösseres Projekt durchgezogen / Führendes Architekturbüro / Stadt Zürich

Bei unserem Auftraggeber handelt es sich um eines der renommiertesten Zürcher Architekturbüros mit Aktivitäten im In- und Ausland. Die Referenzliste umfasst Bahnhöfe, Spitäler, Forschungszentren, Industrie- und Verwaltungskomplexe, Wohnsiedlungen, aber auch Einfamilienhäuser und kleinere Umbauten. Es ist kaum anzunehmen, dass Sie nicht mehrere dieser exemplarischen Bauten persönlich kennen. Als Projektleiter übernehmen Sie die Aufgabe, mit einer fallweise zusammengestellten Gruppe ein Bauvorhaben vom Studienprojekt/Baueingabe bis zum Abschluss vollständig durchzuziehen. Sie übernehmen zugleich die Stellvertretung des jeweils verantwortlichen Seniorpartners.

Vielseitigkeit ist ein wichtiger Begriff für einen Architekten. Sie wollen sich nicht nur mit den verschiedenartigsten Bauten befassen, sondern auch Erfahrungen im Innenausbau, in der Energieversorgung, der Ökologie etc. sammeln. Dies wird Ihnen durch interne Rochaden ermöglicht. Wollen Sie aufsteigen? Die Möglichkeit, einmal Partner zu werden, ist durchaus realistisch. Interessiert? Dann schicken Sie uns doch Ihre Kurzunterlagen oder rufen Sie uns an. Gert Littmann, dipl. Ing. ETH, TRINOM Unternehmensberatung, Thurgauerstrasse 40, 8050 Zürich, Tel. 01 302 66 30. Wir freuen uns Sie kennenzulernen.

**TRINOM**  
Unternehmensberatung  
Aarau, Basel, Winterthur, Zürich

Identifizieren Sie sich mit neuzeitlicher Architektur?

Bevorzugen Sie das Überschaubare?

Mögen Sie klare Strukturen?

Suchen Sie die Nähe zur Ausführung?

Sind Sie empfänglich für Unkonventionelles?

Ist Ihnen auch das Detail ein Anliegen?

Dies finden Sie als

## Architekt(in) Bauzeichner(in)

in einer unserer Projektgruppen.

Unser Aufgabengebiet ist vielfältiger Natur: Siedlungsbau, Gewerbe- und Industriebau, Hotel- und Dienstleistungsbetriebe sowie Aufträge aus öffentlicher Hand wie Schulhaus- und Spitalbau zählen zu unserem Auftragsvolumen. Die wichtigste Nebenbeschäftigung sind Wettbewerbe. Unser Team von zehn Mitarbeitern wird ergänzt durch Lehrlinge und Praktikanten.

Von der Zielfindung bis zur Detailplanung wirken Sie aktiv in einer unserer Gruppen mit. Sie haben Realitätssinn und Freude an der Konstruktion. Als Assistent des Projektleiters begleiten Sie die Projekte in allen Phasen. Sie schätzen die Vielseitigkeit der Objekte, die grosse Selbständigkeit und das gute Arbeitsklima. Übrigens: Talent und menschliche Qualitäten kommen vor Titel. Wie Sie sehen, wartet hier eine interessante Aufgabe auf Sie.

Schicken Sie Ihre Kurzunterlagen, welche wir selbstverständlich vertraulich behandeln, an:

**Markus Ducommun**, dipl. Architekt ETH/SIA  
Werkhofstrasse 52, 4500 Solothurn

Wir sind ein modern ausgerüstetes Ingenieurbüro mit Niederlassungen in Aarau, Bern und Olten. Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir nach **Olten** einen qualifizierten

## dipl. Bauingenieur ETH dipl. Kulturingenieur ETH

für folgendes Aufgabengebiet:

- selbständige Bearbeitung von Projekten im Wasserbau, Bahnbau und Untertagebau
- Mitarbeit an Grossprojekten in einem Team von Ingenieuren und Zeichnern
- statische und hydraulische Berechnungen
- Devisierung, Bauüberwachung und Qualitätskontrollen
- kommunale Planungs- und Tiefbaurbeiten

Idealalter: 28–40 Jahre

Sind Sie initiativ, einsatzwillig und haben Freude an der Lösung von anspruchsvollen Aufgaben, dann setzen Sie sich bitte mit Herrn W. Kradolfer in Verbindung.



**ROTHPLETZ, LIENHARD + CIE AG**  
projektierende Bauingenieure  
**AARAU - BERN - OL滕**

Aarauerstrasse 50, 4600 Olten  
Tel. 062 / 26 57 57

Wir sind ein ziviler, logistischer Dienstleistungsbetrieb des Bundes für die Armee und suchen einen

## Ingenieur HTL

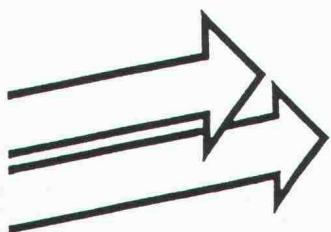
für unsere Dienststelle Bauherrschaft.

**Aufgabengebiet:** Projektleitung grosser Bauvorhaben im Tiefbau- und Untertagsbereich. Beurteilung von Bedürfnissen, Erstellen von Kosten/Nutzen-Analysen sowie Überwachung der Finanzen und des Bauablaufes.

**Wir bieten** eine sehr abwechslungsreiche, kontaktintensive, aber auch anspruchsvolle Tätigkeit; eine zukunftsorientierte und auch finanziell interessante Stelle.

**Wir wünschen** uns einen aufgeschlossenen Mitarbeiter mit einer gut fundierten Ausbildung und Bauerfahrung, vor allem auch in der Bau- und Betriebsplanung.

Dürfen wir Ihnen persönlich diese Stelle vorstellen? Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen an die untenstehende Adresse. Für eine erste Kontaktnahme steht Ihnen Herr Klossner (031/67 21 89) gerne zur Verfügung.



**KMV**  
**IMG**  
Kriegsmaterialverwaltung  
Abteilung Personal und Finanzen  
Sektion Personaldienst  
Viktoriastrasse 85, 3000 Bern 25



**Finanzdepartement Aargau**  
Abteilung Landwirtschaft  
Sektion Strukturverbesserungen

Zur Wiederbesetzung der Stelle suchen wir einen

## Architekten HTL

als technischen Beamten in der Sektion Strukturverbesserungen (Kant. Meliorationsamt)

### Aufgaben:

- Beratung der Bauherrn und der Projektverfasser bei landw. Hochbauvorhaben
- Abklärung der Subventionswürdigkeit in Zusammenarbeit mit dem Eidg. Meliorationsamt
- Koordination der Zusammenarbeit zwischen Betriebsberatung, Aarg. Landw. Kredit- und Bürgschaftskasse und weiteren Stellen
- Projektprüfung, Antragstellung, Überprüfung der Bauausführung

### Anforderungen:

- Architekt HTL
- Interesse für Landwirtschaft und landw. Hochbauten
- Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr, selbständige Arbeitsweise, Fähigkeit für Koordinationsaufgaben

Wenn Sie Interesse haben am landw. Hochbau und gerne in einem kleineren Team von Fachleuten arbeiten, dann bitten wir um Ihre Bewerbung.

Besoldung und Anstellung richten sich nach dem kantonalen Besoldungsdekrete. Stellenantritt auf den nächstmöglichen Termin. Auskünfte erhalten Sie über Tel. 064/21 24 11.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis zum **15. Mai 1990** an den **Chef der Sektion Strukturverbesserungen, Telli-Hochhaus, 5004 Aarau**, einzureichen.

## GEWERBLICH-INDUSTRIELLE BERUFSCHULE DES KANTONS ZUG



### Stellenausschreibung

Auf Beginn des neuen Schuljahres 1990/91 (20. August 1990) sind

## Nebenamtlehrerstellen

mit Unterrichtspensen zwischen 2 und 8 Lektionen/Woche für nachfolgendes Fach zu vergeben:

### Konstruktionslehre für Hochbauzeichner

(2-8 Lektionen)

Voraussetzungen: Architekt HTL oder Techniker TS/Bauleiter, Berufspraxis

Für Stelleninhaber mit Abschluss Architekt HTL käme später evtl. die Weiterbildung zum hauptamtlichen Berufsschullehrer in Frage.

Fühlen Sie sich angesprochen? Senden Sie Ihre Kurzbewerbung (Personalien, Ausbildungsgang) an das Rektorat der GIBZ, Industriestr. 39, 6302 Zug, wo auch telefonische Auskünfte erhältlich sind (042 / 25 32 62).

**Gewerblich-Industrielle Berufsschule des Kts. Zug**  
P. Schlatter, Rektor



## Gemeindeverwaltung Köniz

## Berge versetzen . . .

müssen Sie bei uns nicht – aber der Wille dazu sollte vorhanden sein, und eine Ausbildung als

## Architekt(in) HTL/ETH

sollten Sie mitbringen.

Im Team des Hochbauamtes unserer Gemeinde erwarten Sie **folgende Aufgaben:**

- als Bauherrenvertreter koordinieren und begleiten Sie Neubauvorhaben
- selbständige Planung und Durchführung von Unterhaltsarbeiten an gemeindeeigenen Bauten und Anlagen
- Beratung der übrigen Verwaltungsabteilung in Baufragen
- Mitarbeit beim Erarbeiten von zukunftsorientierten und umweltverträglichen Baukonzepten

### Haben Sie:

- einige Jahre Erfahrung als Projektleiter(in) und Bauführer(in)
- Führungs- und Verhandlungsgeschick
- Freude am Verfassen von Berichten, Anträgen und Abstimmungsbotschaften?

Gerne erwarten wir Ihre handschriftliche Bewerbung mit Foto an den **Personaldienst, Herr Campiotti, Gemeindeverwaltung Köniz, Schwarzenburgstrasse 236, 3098 Köniz**.

Auskunft erteilt Ihnen Herr U. Boss, Dienstzweig Neubau und Unterhalt der Hochbauabteilung, Telefon 031 / 59 93 17.

**Mittelmässigkeit können wir uns nicht leisten.**

Wir suchen daher einen tüchtigen, jüngeren

**dipl. Ingenieur ETH  
oder Bauingenieur HTL**

als **selbständigen Leiter** unserer Tiefbauabteilung

Anforderungen: Mehrjährige Erfahrung in Projektierung und Bauleitung von Aufgaben des allgem. Tiefbaues (Strassen, Rad- und Gehwegen, Kanalisationen, Wasserversorgungen, Bach-Renaturierungen), Verhandlungsgeschick, Durchsetzungsvermögen.

Wir offerieren Ihnen eine sehr gut honorierte Dauerstelle mit Gewinnbeteiligung in kleinerem Ingenieurbüro im Kanton Zürich. Partnerschaft nach Austritt des jetzigen Seniorpartners.

Offerten unter Chiffre SIA 756 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**

## **Interessante GU-Projekte in der Region Zürich können den Stempel Ihrer Ideen und Ihrer Planung tragen**

Infolge Pensionierung des jetzigen Stelleninhabers suchen wir im Auftrage einer renommierten GU einen jüngeren

# **Architekten HTL oder TS**

für die Übernahme einer **Kaderfunktion innerhalb der Planungsabteilung**. Im Vordergrund der verlangten Qualitäten steht nicht unbedingt die entwerferische Begabung, sondern eher das Planungs- und Organisationstalent, das Geschick im Verhandeln mit Behörden, Bauherren und Unternehmern sowie die Fähigkeit, in Zusammenarbeit mit dem unterstellten Team konstruktiv einwandfreie wie auch wirtschaftlich vertretbare Lösungen auszuarbeiten. Das zu bearbeitende Spektrum reicht von EFH- und MFH-Überbauungen über Verwaltungs- und Industriebauten bis zu Shopping-Centers, Infrastruktur- und Umbauten. Moderne Arbeitsinstrumente wie beispielsweise CAD stehen zur Verfügung.

Architekten, welche an dieser Stellung im Rahmen einer zukunftssicheren Unternehmung Interesse zeigen, erteilen wir gerne weitere Auskünfte. Wir bitten unter Zusicherung der Diskretion um einen Anruf oder eine Kurzofferte.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**  
TALSTRASSE 20 8001 ZURICH TEL. 01 221 36 56

+PARTNER AG

Dipl. Ingenieure ETH/SIA  
Sägegasse 18, CH-3401 Burgdorf  
Tel. 034 23 22 11, Fax 034 23 16 27

EICHENBERGER

Verwirklichen Sie Ihre Ziele  
Setzen Sie als

# Kulturingenieur

bei uns Ihr Wissen und Ihre Erfahrung ein

Unsere Herren P. Hölter oder K.R. Eichenberger besprechen mit Ihnen gerne, wie Ihre künftige Arbeit im Spezialgrundbau oder Technischen Umweltschutz oder in der Ingenieurbiologie oder in weiteren Einsatzgebieten aussiehen kann.

Wir sind ein mittelgrosses Ingenieurbüro mit interessanten Aufgaben im Hoch- und Tiefbau sowie im Gewässerschutz und Wasserbau. Wir suchen zur Ergänzung unseres Teams einen

**dipl. Bauingenieur ETH  
Ingenieur HTL**

mit Interesse an Bau- und Projektierungsaufgaben im Tiefbau.

#### **Wir erwarten** von unserem neuen Mitarbeiter:

- Initiative und selbständiges Arbeiten
  - einige Jahre Berufserfahrung und wenn möglich Bauleitungspraxis
  - Bereitschaft zur Mitarbeit an interdisziplinären Aufgaben
  - Kenntnisse in der Anwendung von EDV-Anlagen

#### **Wir bieten:**

- angenehmes Arbeitsklima in kleinerem Team
  - entwicklungsfähige Stelle
  - anspruchsvolle und vielseitige Tätigkeit

Wir erwarten gerne Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen. Telefonische Auskünfte erteilt Ihnen Herr H. Knecht.

**Von Ins + Knecht, Beratende Ingenieure**  
Badenerstrasse 18, Postfach, 8026 Zürich  
Telefon 01 / 241 04 30

**Wir planen  
projektieren und  
vermessen.**

Zur Verstärkung unseres Mitarbeiterteams suchen wir einen

## **Bauingenieur HTL und einen Tiefbautechniker**

für die Bearbeitung von vielseitigen und interessanten Aufgaben im allgemeinen Tiefbau.

Gerne orientieren wir Sie persönlich über die offenen Stellen. Für nähere Informationen steht Ihnen Martin von Kaenel zur Verfügung.

### **SCHEIDEGGER + PARTNER**

Ingenieure und Planer  
Martinsbergstrasse 46, 5400 Baden  
Tel. 056 / 22 43 16

Ein Dienstleistungsbetrieb für die öffentliche Hand für Beratung, Projektierung und Bauleitung in den Bereichen Tiefbau, Raumplanung und Vermessung.



Zufolge Beförderung des bisherigen Stelleninhabers sucht die **Tiefbau- und Strassenverwaltung** für die **Sektion Brückenunterhalt** einen initiativen, zuverlässigen

## **Ingenieur HTL**

Der Aufgabenbereich umfasst hauptsächlich die Überwachung und den Unterhalt von Kunstdämmen der National- und Staatsstrassen im Kanton St. Gallen sowie die Begleitung von Ingenieurbüros und Unternehmungen bei der Instandstellung von schadhaften Objekten.

Für die Erfüllung dieser anspruchsvollen und vielseitigen Aufgaben setzen wir das Diplom einer Höheren Technischen Lehranstalt voraus. Erfahrung im Brückenbau ist von Vorteil.

Interessenten, die Freude an einer abwechslungsreichen und verantwortungsvollen Tätigkeit haben, richten ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an das Baudepartement des Kantons St. Gallen, Lämmisbrunnenstrasse 54, 9001 St. Gallen. Auskünfte erteilt gern der kantonale Brückeningenieur, dipl. Ing. ETH/SIA Nuot Letta (Tel. 071 / 21 31 62).

Wir suchen für die Bearbeitung einer Hauptbahnhofanlage, eines Stadtzentrums und für ein PTT-Verwaltungsgebäude

## **Projektleiter/Bauleiter**

Gleichzeitig suchen wir für die planerische Bearbeitung der oben erwähnten Objekte

## **dipl. Architekten(in) ETH Architekten(in) HTL Hochbauzeichner(in)**

Allfällige Bewerber können bei der Planung von Anfang bis zum Ende mithelfen.

Wir freuen uns auf Ihre telefonische Kontaktnahme oder schriftliche Bewerbung.

Prof. **Ulrich J. Baumgartner**, dipl. Arch. BSA/ETH, ☎ 23 33 63  
Winterthur, Metzggasse 17



### **Feuerpolizei der Stadt Zürich**

Schätzen Sie selbständige und verantwortungsvolle Aufgaben in technischer Richtung?

Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir

## **Techniker/ Technikerinnen**

### **Aufgabengebiet:**

Baubegleitung, Abnahme von Neu- und Umbauten, Kontrolle in bestehenden Gebäuden, von Festveranstaltungen, Theatern, Konzertanlässen usw. in feuerpolizeilichen Belangen.

Interessante, abwechslungsreiche und selbständige Tätigkeit in mittelgrossen Team, vorwiegend in technischer Richtung.

Gründliche Einführung in unser Fachgebiet des vorsorglichen Brandschutzes wird gewährleistet.

### **Erfordernisse:**

Abgeschlossene Berufslehre im Hochbaufach oder technisch gleichwertige Ausbildung. Gutes technisches Verständnis mit einigen Jahren Berufserfahrung. Gewandtheit im schriftlichen Verkehr mit Publikum und Behörden. Selbständige Arbeitsweise, Durchsetzungsvermögen und Sinn für Zusammenarbeit.

Idealalter 25 bis 40 Jahre. Eintritt nach Vereinbarung.

### **Nähere Auskünfte:**

K. Merz, Chef Feuerpolizei, Telefon 01 / 462 76 30

Handschriftliche Bewerbungen mit Beilage von Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto bis 31. Mai 1990 an das

**Feuerwehrinspektorat der Stadt Zürich  
Postfach, 8036 Zürich**  
Stichwort: «Techniker der Feuerpolizei».

Wir suchen in unser mittelgrosses Architektur- und Planungsbüro

## Mitarbeiter(innen) im Bereich Raumplanung (Quartier-, Orts- und Regionalplanung)

Wenn Sie Interesse an der Gestaltung unseres zukünftigen Lebensraumes haben, melden Sie sich doch bei uns. Eine Ausbildung (Lehre, HTL oder Hochschule) in den Gebieten Raumplanung, Hochbau, Tiefbau, Kultertechnik, Vermessung oder Geographie wäre vorteilhaft.

**Marti Partner**, Architekten und Planer AG  
Hofackerstrasse 13, 8032 Zürich, Tel. 01 / 55 51 51  
Herr Ruedin oder Herr Schmid

# BRODTBECK

### Beton - es kommt drauf an, was man draus macht

Wir sind ein führendes Unternehmen der Betonfertigteilindustrie mit einer breiten Produktpalette.

Um für die Aufgaben des industriellen Bauens auch weiterhin gerüstet zu sein, sind zwei Kaderpositionen (Prokura) zu besetzen.

### Leiter des Bereiches Bautechnik

Als Bauingenieur sind Sie verantwortlich für alle bautechnischen Belange, leiten das firmeninterne Ingenieurbüro, erarbeiten kundenspezifische bautechnische Lösungen und arbeiten eng mit der Verkaufs- und der Entwicklungsabteilung zusammen.

### Leiter des Bereiches Entwicklung

Sie haben eine solide technisch-naturwissenschaftliche Ausbildung, vorzugsweise als Bauingenieur.

Zu Ihrer Aufgabe gehört die Weiterentwicklung unseres Produktesortimentes, die Bearbeitung von Entwicklungsprojekten, insbesondere auf den Gebieten der Betontechnologie, der Faserverbundwerkstoffe und des Schallschutzes.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an unsere Direktion oder Ihren Anruf für weitere Informationen.

**Brodtbeck AG, Hardstrasse 42, 4133 Pratteln**  
Telefon 061 / 821 50 12

# G-Z

### Gonin - Zeerleder

Dipl. Bauingenieure ETH SIA  
Beratende Ingenieure ASIC

3000 Bern 15, Postfach 95  
Jupiterstrasse 45/207  
Telefon 031 32 32 12

In unserem mittelgrossen Ingenieurbüro planen, projektiere und leiten wir komplexe Bauvorhaben im Industrie-, Brücken- und Tiefbau. Zu unseren Sondergebieten gehören der Bau und die Sanierung von Grossanlagen, die Renovation alter Brücken, Umbauten mit Unterfangungen, Erd- und Stollenbau.

Wir legen in unserer Arbeitsweise neben einer sorgfältigen Berechnung besonderen Wert auf die saubere konstruktive Gestaltung und die ausführungsgerechte Durchbildung unserer Bauten.

Sie sind als

### dipl. Bauingenieur ETH Bauingenieur HTL

mit einigen Jahren Erfahrung in unserem Team willkommen.

Wir erwarten vielseitiges Interesse, Freude am Beruf, Selbständigkeit und die Bereitschaft, sich mit neuen Sachgebieten und Techniken auseinanderzusetzen.

Dafür bieten wir anregende, praxisbezogene und abwechslungsreiche Aufgaben in einer angenehmen und individuellen Arbeitsatmosphäre. Unsere modern ausgerüsteten Büros liegen an verkehrsgünstiger Lage am Stadtrand von Bern.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an

# G-Z

### Gonin - Zeerleder

Dipl. Bauingenieure ETH SIA  
Beratende Ingenieure ASIC

3000 Bern 15, Postfach 95  
Jupiterstrasse 45/207  
Telefon 031 32 32 12



### Baudirektion des Kantons Bern

Tiefbauamt

Für das kantonale Strassenbaulaboratorium suchen wir einen neuen

# LABORCHEF

### Mitbringen sollten Sie:

- vorzugsweise ein HTL-Diplom
- Erfahrung im Sektor Materialprüfung: Erdbau, bituminöser Belagsbau, Beton
- die Fähigkeit, ein Team von erfahrenen Laboranten zu führen
- ein kontaktfreudiges Wesen, das Sie zu Verhandlungen mit Bauleitungen und Dritten befähigt
- wenn möglich EDV-Kenntnisse

Wir bieten Ihnen eine gutbezahlte 100%-Dauerstelle im Beamtenverhältnis mit den üblichen Sozialleistungen. Arbeitsort: Bern.

Da der jetzige Stelleninhaber Anfang 1991 pensioniert wird, wäre es gut, wenn Sie Ihr Amt **per 1. September 1990** antreten könnten. Auf diese Weise wird eine umfassende und sachkundige Einführung sichergestellt.

**Noch Fragen?** - Herr Dr. Giudicette, Leiter der Gruppe Materialtechnik und Belagsbau, beantwortet sie Ihnen gerne (Telefon 031/69 35 26). Ihre handschriftliche Bewerbung mit Foto und weiteren üblichen Unterlagen richten Sie an den Personaldienst des kantonalen Tiefbauamtes, Reiterstrasse 11, 3011 Bern, **bis spätestens 31. Mai 1990**.

# PERSOTREUPARTNER AG

Ihr treuhänderischer Partner für Personalfragen

## Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten!

Unser Kunde ist ein erfolgreiches und renommiertes Ingenieurunternehmen mit Hauptsitz in der Innerschweiz. Seine Tätigkeiten umfassen Planungsstudien, Projektierungen und Bauleitungen von Bauwerken und Anlagen verschiedenster Art, mit Schwerpunkt Tief- und Untertagbau. Im Zuge der Expansion suchen wir in seinem Auftrage initiative und einsatzfreudige

## Bauingenieure

für interessante und herausfordernde Gross-Projekte. Es bestehen verschiedene Einsatzmöglichkeiten mit unterschiedlichen Anforderungen, so dass Sie Ihre Fähigkeiten und Erfahrungen wirklich voll entfalten und weiterentwickeln können. Für einen qualifizierten Mann bietet sich die Möglichkeit, die **Leitung einer Filiale** zu übernehmen.

Nebst einem abgeschlossenen Ingenieur-Studium sollten Sie vor allem den Wunsch und Willen mitbringen, etwas erreichen und leisten zu wollen. Für die Stelle des Filialleiters werden nebst einem soliden Fachwissen entsprechende Führungsqualitäten vorausgesetzt.

Wenn Sie eine längerfristige Anstellung in einem gesunden, fortschrittlichen und expansiven Unternehmen suchen und sich gerne weiterbilden und -entwickeln möchten, sollten Sie mit unserem Herrn P. Häusler Kontakt aufnehmen. **Diskretion dürfen Sie in jedem Falle voraussetzen.**

Postfach, Alpenstrasse 16, 6304 Zug  
Telefon 042 - 21 13 29



Für verantwortungsvolle Mitarbeit an anspruchsvollen Bauaufgaben (Bereich Geschäftshausbauten) suche ich

## Architekt(in) ETH/HTL

Eintritt Frühsommer oder nach Vereinbarung.

**Albert Blatter**, Architekt SIA  
Wülflingerstrasse 36, 8400 Winterthur, Tel. 052 / 25 66 21

Für die Projektierung und Ausführung interessanter und anspruchsvoller Bauaufgaben suchen wir jüngere

## Architekten(innen) ETH/HTL

mit Freude an der Mitarbeit in einem kollegialen Team.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Kurzbewerbung oder Ihren Anruf.

Architekturbüro **Andrea Roost**, Arch. BSA/SIA/SWB  
Steinerstrasse 36, 3006 Bern, Tel. 031 / 44 44 06



Polizei- und Umweltschutzdepartement

Beim **kantonalen Amt für Umweltschutz** ist die Stelle der

## Abteilungsleitung

für den Bereich **Lärmschutz und Erschütterungen** wiederum zu besetzen.

### Der Aufgabenbereich

umfasst die Leitung der Abteilung mit heute insgesamt vier Mitarbeitern. Der Abteilung obliegen zahlreiche interessante Aufgaben im Rahmen des konkreten Vollzugs der Umweltschutzgesetzgebung (Umweltschutzgesetz USG und Lärmschutz-Verordnung LSV).

Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck.

### Wir bieten

moderneste technische Hilfsmittel (Messgeräte, Informatik), angenehmes Arbeitsklima in jungem Team, zeitgemäße Entlohnung und umfassende Möglichkeiten zur Weiterbildung.

### Stellenantritt

1. September 1990 oder nach Vereinbarung. Für nähere Auskünfte steht der heutige Stelleninhaber, Herr W. Stalder, Telefon 041 / 24 60 71, gerne zur Verfügung.

Interessentinnen und Interessenten richten ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen unter dem Kennwort «AFU/Lärmschutz» an das

**Aufgabenbereich:** Leitung eines kleinen Teams. Brückenkontrollen, Sanierungsprojekte, Überwachung und Bauleitung von Unterhaltsarbeiten. Oberbauleitungsaufgaben bei Brückenneubauten. Technisch fundierte Beratungen von kantonalen sowie ausserkantonalen Instanzen und Privaten.

**Anforderungen:** Praktische Erfahrung in der Bauleitung oder Bauführung von Brücken, Führungseigenschaften und Kreativität, Organisationstalent.

**Wir bieten:** Interessante und vielseitige Tätigkeit. Die Bezahlung entspricht den Anforderungen dieser Stelle. Gleichende Arbeitszeit sowie ausgebauten Sozialleistungen. Arbeitsplatz Nähe Hauptbahnhof Zürich.

Bitte senden Sie Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an das **Tiefbauamt des Kantons Zürich, Personalabteilung, Walcheturm, 8090 Zürich**, (Tel. 01 / 259 30 77).

**Personalamt  
des Kantons Luzern**

Hirschengraben 36  
6002 Luzern

Gesucht nach

*Arosa*

## Hochbauzeichner(in)

Eintritt nach Vereinbarung.

Wir sind ein kleines Büro mit interessanten Bauaufgaben.  
Architekturbüro **Hans Peter Meier**  
Juggahalde, 7050 Arosa, Telefon 081 / 31 16 31

Ingenieurbüro im Kanton Zürich (Nähe Zürich/Winterthur) sucht wegen gegenwärtiger Arbeitsüberlastung für einige Monate

## freien Mitarbeiter

zur Übernahme einer oder mehrerer Bauleitungen im Strassen-, Kanalisations- oder Wasserleitungsbau.

Wir erwarten: Erfahrung bei der Ausführung von Bauleitungen (pens. Ingenieur nicht ausgeschlossen)

Wir bieten: Sehr gute Honorierung

Kontaktnahme bitte unter Chiffre SIA 757 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

WIR SUCHEN

## ARCHITEKTEN(IN) ETH ODER HTL

FÜR INTERESSANTE ENTWURFS- UND WETTBEWERBSARBEITEN.

**AAP ATELIER FÜR ARCHITEKTUR UND PLANUNG**  
LAUPENSTRASSE 45, 3008 BERN, TEL. 031 / 25 05 45

Für anspruchsvolle Arbeiten suchen wir für unser Büro Schwyz

## 1 Bauingenieur ETH

Für einen jüngeren Bewerber bietet sich die Möglichkeit, sich in interessante Hoch- und/oder Tiefbauprojekte (Tunnelbau) einzubringen. Einem erfahrenen Bewerber können je nach Neigung verantwortungsvolle Projektleitung im Industriehochbau oder im Tief- und Tunnelbau angeboten werden.

In unserem Team bieten wir ein angenehmes Arbeitsklima, fortgeschrittliche Anstellungsbedingungen, flexible Arbeitszeiten und einen mit allen modernen Hilfsmitteln ausgerüsteten Arbeitsplatz (EDV- und CAD-Arbeitsplätze).

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Ingenieurbüro **Birchler, Pfyl + Partner AG**  
Beratende Ingenieure ETH/SIA/ASIC  
Riedstrasse 7, 6430 Schwyz, Tel. 043 / 21 20 44

**Element AG Bern** 

Technisches Büro  
3027 Bern-Bethlehem  
Untermattweg 22

Zur Verstärkung unserer **GU-Abteilung** in Bern suchen wir den initiativen

## BAU-FACHMANN

für die Projektierung und Ausführungsbegleitung von interessanten Objekten aus dem Industrie- und Spezialtiefbau (Umweltschutz).

Für die Bewältigung der vielseitigen und technisch anspruchsvollen Aufgaben entsprechen Sie unserem Wunschprofil:

- Techn. Grundausbildung als **Bauing./Arch. HTL** oder gleichwertig.
- Flair für die Erarbeitung von statisch, konstruktiv und ästhetisch unkonventionellen Lösungsvorschlägen.
- Bereitschaft, mit modernsten EDV-Hilfsmitteln zu arbeiten. (Statik, Textverarbeitung, Bauphysik, Bauadministration CAD-3D usw.)
- Freude, in einem kleinen Team mit permanenten Entwicklungs- und Weiterbildungsmöglichkeiten mitzuarbeiten.

Wenn Sie diese Voraussetzungen idealerweise erfüllen, sollten wir uns unbedingt näher kennenlernen.

Selbstverständlich sichern wir Ihnen vollste Diskretion zu.

Gerne erwarten wir Ihren Anruf.  
(H. Bärtschi, Telefon 031 55 52 85)

Für die selbständige Bearbeitung interessanter Bauaufgaben und zum weiteren Aufbau unseres Teams suchen wir

## Architekt(in) ETH/HTL Sekretariatsmitarbeiterin

Wir sind ein Architekturbüro mittlerer Grösse mit vielseitigen Bauvorhaben. Arbeitsmittel wie EDV und CAD stehen zur Verfügung.

**Rickenbacher, Wirth + Partner AG**  
Architekten SIA/FSAI  
Jacob-Burckhardt-Str. 84, 4002 Basel, Tel. 061 / 313 63 63

## Spezialisiertes CAD-Architekturbüro

sucht: interessierte Mitarbeiter(innen) für die Bearbeitung von Architekturprojekten auf unserem ausgebauten CAD-System.

### Anforderungen:

- Ausbildung als Architekt oder Hochbauzeichner
- hohe Motivation und Flexibilität

### Unser Angebot:

- Einführung und Ausbildung in der Bedienung und Anwendung der Hardware und Software  
Hardware: Hewlett-Packard, Serie 9000-300, Unix  
Software: Speedikon
- eingespieltes Team von Mitarbeitern
- die Möglichkeit eigene Kreativität auf dem Gebiet der Informatik zu entwickeln

Anfragen unter:

**Atelier CAD + Arch. Jacques Python SA**  
Bois de Monternau 7, 1732 Arconciel/Fribourg, Tél. 037 / 33 25 01

# Zusammen mit einem in Ausführung versierten **dipl. Architekten ETH** möchten wir grössere Industrie-Bauvorhaben planen und realisieren.

Wenn Sie bereit sind, Verantwortung mitzutragen und Erfahrung als Projektleiter mitbringen, dann sind Sie unser Mann. Mehr über diese interessante und entwicklungsfähige Tätigkeit erfahren Sie in einem persönlichen Gespräch. Senden

Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an unsere Personalabteilung, Suter + Suter AG, Lautengartenstr. 23, CH-4010 Basel oder telefonieren Sie unserer Frau V. Eustache (061 / 45 45 45).

**SUTER**  
**SUTER**

Für anspruchsvolle Bauvorhaben suchen wir

## Bautechniker/Hochbauzeichner

Lieben Sie Verantwortung und Selbständigkeit, rufen Sie uns an: Tel. 01 / 923 20 44

**Heinz Wenger AG**, dipl. Architekt ETH/SIA, Meilen

In unserem Büro am Rande der Zuger Altstadt bearbeiten wir äusserst interessante Projekt- und Bauaufträge und möchten unser kollegiales Team ergänzen. Einem/einer

## dipl. Architekten/in ETH Architekten/in HTL Hochbauzeichner/in

mit Initiative können wir eine interessante Stelle mit herausfordernder Aufgabenstellung und entsprechend interessantem Lohn anbieten. Melden Sie sich zu einem gemeinsamen Gespräch. Wir sind gespannt, dabei auch Ihre Vorstellungen über Ihre zukünftige berufliche Tätigkeit zu erfahren.

**H. Bosshard + W. Sutter**, dipl. Architekten ETH/SIA  
Kirchenstrasse 13, 6300 Zug, Tel. 042 / 2112 95

Interessante Aufgaben warten auf eine(n) initiative(n)

## Tiefbauzeichner(in)

Unser Team braucht dringend Verstärkung.

Modernste EDV- und CAD-Hilfsmittel stehen zur Verfügung.

Schreiben oder telefonieren Sie uns für eine erste Kontakt-  
aufnahme.

**Schmid & Pletscher AG**, Ingenieure ETH/SIA/ASIC  
Hauptstrasse 66, 2560 Nidau, Tel. 032 / 51 09 11

Arbeiten an gediegenen Projekten  
in gediegener Atmosphäre...

Unser Fribourger Büro sucht

## 2 Entwurfsarchitekten(innen)

Sie erreichen uns unter Tel. 037 / 81 12 30.

**Python, Kunz & Partner AG**, dipl. Arch. ETH/SIA  
Basel, Fribourg, Cannes.

## Stellengesuche

### Technischer Zeichner mit Erfahrung im Strassenbauwesen sucht Stelle als Vermessungsgehilfe

Eintritt nach Übereinkunft.

Offeraten unter Chiffre F 44-420 247 Publicitas, Postfach, 8021 Zürich.

### Junger Geologe/Petrograph

interessiert sich für Natursteine und sucht passende Stelle.

**Peter Hartmann**, Aeschwuhrweg 48, 4802 Strengelbach  
Telefon 062 / 51 86 42

## Diverses

Erfahrener Bauleiter, Architekt HTL, übernimmt als freier Mitarbeiter

### Bauleitungen/Devisierungen

(eigener PC) für Wohn- und Industriebauten.

Anfragen unter Chiffre 1190 HG ofa, Zugerstr. 35, 8810 Horgen.

Bauingenieurbüro SIA hat ab sofort

### freie Kapazität

für Arbeiten im konstruktiven Ingenieurhochbau wie Statik, Devisierung, Zeichnerarbeiten.

Kontaktnahme unter Chiffre SIA 753 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

# BAUEN GEGEN LÄRM

**LASTO-CALENBERG**  
Das System für besondere Ansprüche

PROCEQ SA  
Riesbachstrasse 57-CH-8034 Zürich  
Tel. 01/383 78 00 - Fax 01/383 85 87

**proceq**

Zu kaufen gesucht: kleineres bis mittleres

## Architekturbüro

mit Belegschaft. Evtl. auch Mehrheitsbeteiligung oder Generalunternehmung.  
Ihre Angaben werden vertraulich behandelt.

Offerten sind zu richten unter Chiffre 29 36705 an Publicitas,  
4600 Olten.

Architekt mit Mitarbeitern übernimmt

## Entwurfsarbeiten

Bisher Entwürfe im In- und Ausland; Schulen, Wohnungsbau, Spitäler, Wettbewerbsfolge, Messebauten, Industriebau usw.

Zuschriften unter Chiffre SIA 758 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

## Qualitäts-Besteck

**100 g schwer versilbert**, Modell «Augsburger Faden», 146tlg., für 12 Personen, noch original verpackt, Menue-Dessert-Fisch-Mokka-Vorlage, für nur **Fr. 2380.-**

**Telefon 053 / 25 32 66**

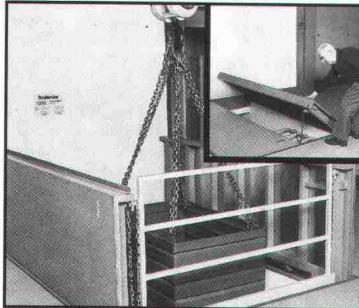
## Thommen urdorf

**Holzbau**  
Zimmerarbeiten  
Treppen/Geländer  
Renovationen  
Velux Dachfenster  
Wärme-Isolationen  
Täferarbeiten  
Dachsanierungen

**Innenausbau**  
Schreinerarbeiten  
Norm-Schränke  
Türen/Fenster  
Ladenbau  
Trennwände  
Büroeinrichtungen  
Decor-Elemente

**Corian®**  
Massivplatten und Formteile für:  
Küchenabstellflächen  
Waschtische  
Laboreinrichtungen  
Wandverkleidungen  
Schalteranlagen

Ernst Thommen AG · Schlierenstrasse 14 · 8902 Urdorf · Telefon 01 734 08 48



### Stierli-Bodentor

- Norm- und Spezialgrößen
- Einbau auch in bestehende Öffnungen jeder Größe
- Versenkbares Geländer
- SUVA-geprüft Nr. 2582
- Belastung bis 10 t Raddruck



**Josef Stierli**  
Schellenrain 1  
CH - 6210 Sursee  
Tel. 045 - 23 23 55  
Fax 045 - 21 79 66

## KÜNDIG + FIERZ AG BAUT ÖFFENTLICHE WC-ANLAGEN

8001 Zürich Rennweg 20 01/211 30 67

## Impressum

### Schweizer Ingenieur und Architekt

#### Herausgeber

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

#### Offizielles Organ

Schweizerischer Ingenieur- und Architekten-Verein (SIA)  
Gesellschaft Ehemaliger Studierender der ETH Zürich (GEP)  
Schweizerische Vereinigung Beratender Ingenieure (ASIC)

#### Redaktion

Rüdigerstrasse 11, Postfach 630, 8021 Zürich  
Tel. 01/201 55 36, Telefax 01/201 63 77

#### Redaktoren

Heinz Rudolphi, Ing. SIA, Chefredaktor  
Bruno Odermatt, dipl. Arch. ETH/SIA  
Hans U. Scherrer, dipl. Ing. ETH/SIA  
Brigitte Honegger, Architektin

#### Redaktioneller Mitarbeiter

Richard Liechti

#### Produktion

Werner Imholz

#### Sekretariat

Odette Vollenweider, Adrienne Zogg

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Zustimmung der Redaktion und mit genauer Quellenangabe.

#### Abonnements

	Schweiz:	Ausland:
1 Jahr	Fr. 170.—	Fr. 185.—
Einzelnummer	Fr. 6.50	Fr. 7.50

Ermässigte Abonnemente für Mitglieder der GEP, des BSA, der ASIC, des STV und für Studenten.

Einzelnummern sind bei der Redaktion erhältlich

Bestellungen für Abonnemente sowie

Adressänderungen von Abonnenten an

Abonnementverwaltung SI+A, Edenstrasse 20,  
8045 Zürich, Telefon 01/207 80 96,

Adressänderungen von SIA-Mitgliedern an das  
SIA-Generalsekretariat, Postfach, 8039 Zürich

#### Postcheck

«Schweizer Ingenieur und Architekt»  
80-6110-6 Zürich

#### Anzeigen

#### IVA AG für Internationale Werbung

Hauptsitz:	Filiale Lausanne:
Mühlebachstr. 43	Pré-du-Marché 23
8032 Zürich	1004 Lausanne
Tel. 01/251 24 50	Tel. 021/37 72 72
Telefax 01/251 27 41	Telefax 021/37 02 80

#### Satz + Druck

Jean Frey Druck

Staffelstrasse 12, 8045 Zürich, Tel. 01/207 72 72

#### Ingénieurs et architectes suisses (IAS)

Erscheint im gleichen Verlag

Redaktion:

En Bassenges, 1024 Ecublens, Tel. 021/693 20 98, Telefax 021/693 20 84

Abonnemente:

1 Jahr	Schweiz: Fr. 113.—	Ausland: Fr. 122.—
Einzelnummer	Fr. 6.50	Fr. 7.50

#### SIA-Normen

SIA-Normen und -Dokumentationen sind nur erhältlich  
beim SIA-Generalsekretariat, Selnaustrasse 16, Postfach, 8039 Zürich,  
Tel. 01/201 15 72, Telefax 01/201 63 35